

Distr.: General

13 March 1998

Arabic

Original: English

## الجمعية العامة

### الدورة الثانية والخمسون



البند ١٣٦ من جدول الأعمال  
تمويل بعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان

### تقرير الأمين العام

إضافة

موجز

أنشأ مجلس الأمن بعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان بصفة مبدئية بقراره ٩٦٨ (١٩٩٤) المؤرخ ١٦ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٤. ومدد المجلس، بقراره ١١٣٨ (١٩٩٧) المؤرخ ١٤ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٧، ولاية البعثة ووسع نطاقها.

ويتضمن هذا التقرير الميزانية المقترحة لبعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان لفترة ١٢ شهرا تبدأ من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ حتى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩، بمبلغ إجماليه ٢٧ ٢٨٢ ١٠٠ دولار (صافيه ٢٠ ٩٩٨ ١٠٠ دولار). وتتضمن الميزانية المقترحة مخصصات للإبقاء على البعثة، استنادا إلى توسيع ولايتها، وتمثل زيادة شاملة نسبتها ٣٤ في المائة بالقيمة الإجمالية وذلك بالمقارنة مع الميزانية المنقحة لفترة الـ ١٢ شهرا السابقة.

وتوفر الميزانية اعتمادات لما مجموعه ١٢٠ مراقبا عسكريا، وفردين بالشرطة المدنية، و ٦٨ موظفا دوليا، و ١٤٢ موظفا من المعينين محليا.

وتشمل الإجراءات المطلوب من الجمعية العامة اتخاذها والواردة في الفقرة ٣٠ من التقرير تخصيص وقسمة مبلغ إجماليه ٢٧ ٢٨٢ ١٠٠ دولار (صافيه ٢٠ ٩٩٨ ١٠٠ دولار) للفترة من ١ تموز/ يوليه ١٩٩٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩، رهنا بتمديد مجلس الأمن لولاية البعثة.



## المحتويات

الصفحات	الفقرات	
٤	٦-١	أولا - مقدمة
٥	٧	ثانيا - الولاية السياسية
٥	١٢-٨	ثالثا - خطة التنفيذ والاحتياجات
٦	٢٠-١٣	رابعا - الإدارة المالية
٦	١٣	ألف - الفترة المالية
٦	١٤	باء - الموارد التي أتاحت وتكاليف التشغيل للفترة من ١٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨
٦	١٥	جيم - حالة الاشتراكات المقررة
٦	١٧-١٦	دال - التبرعات والصناديق الاستثنائية
٧	٢٠-١٨	هاء - تطبيق المادة الرابعة من النظام المالي للأمم المتحدة
٨	٢١	خامسا - حالة سداد التكاليف للحكومات المساهمة بقوات
٨	٢٢	سادسا - توقيع الاتفاق المتعلق بمركز البعثة
٨	٢٧-٢٣	سابعا - تقديرات التكاليف للفترة من تموز/يوليه ١٩٩٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩
٩	٢٨	ثامنا - الاحتياجات من الموظفين
١٠	٢٩	تاسعا - ملاحظات وتعليقات على توصيات سابقة للجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية
١٠	٣٠	عاشرا - الاجراءات المطلوب من الجمعية العامة اتخاذها في دورتها الثانية والخمسين

الصفحات

## المرفقات

- الأول - تقديرات التكلفة للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩ . . . . . ١١
- الثاني - تقديرات التكلفة المنقحة للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩: معلومات تكميلية . . . . . ١٧
- ألف - التكاليف والنسب الخاصة بالبعثة . . . . . ١٧
- باء - الاحتياجات الإضافية من التكاليف غير المتكررة . . . . . ٢١
- جيم - إيضاح تكميلي . . . . . ٢٣
- الثالث - الخريطة التنظيمية . . . . . ٣٣
- الرابع - ملاك الموظفين الحالي والمقترح . . . . . ٣٤
- الخامس- الموارد التي أتاحت وتكاليف التشغيل للفترة من ١٦ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٤ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨ . . . . . ٣٦
- السادس- التبرعات والصناديق الاستثمارية . . . . . ٣٨

## أولا - مقدمة

- ١ - أنشأ مجلس الأمن، بقراره ٩٦٨ (١٩٩٤) المؤرخ ١٦ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٤، بعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان بصفة مبدئية لمدة لا تتجاوز ستة أشهر بشرط ألا تستمر، إلى ما بعد ٦ شباط/فبراير ١٩٩٥ إلا إذا وافق الطرفان على تمديد الاتفاق المؤرخ ١٧ أيلول/سبتمبر ١٩٩٤ بشأن الوقف المؤقت لإطلاق النار ووقف الأعمال العدائية الأخرى على الحدود الطاجيكية - الأفغانية وداخل البلد طوال فترة المحادثات (S/1994/1102، المرفق الأول)، وأن يظلا ملتزمين بالوقف الفعلي لإطلاق النار والمصالحة الوطنية وبتعزيز الديمقراطية.
- ٢ - ومدد مجلس الأمن في وقت لاحق ولاية البعثة في قرارات شتى. فني قراره ١١٢٨ (١٩٩٧) المؤرخ ١٤ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٧، قام المجلس، في جملة أمور، بما يلي: (أ) أذن للأمين العام بتوسيع حجم البعثة وفقا للتوصيات الواردة في الفقرات ٢٤ - ٣٦ من تقريره إلى مجلس الأمن المؤرخ ٤ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧ (S/1997/686) وفي الفقرة ٢٢ من تقريره إلى المجلس المؤرخ ٥ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٧ (S/1997/859)؛ (ب) مدد ولاية البعثة حتى ١٥ أيار/مايو ١٩٩٨؛ (ج) قرر توسيع نطاق ولاية البعثة لبذل أقصى جهودها لتعزيز السلام والمصالحة الوطنية والمساعدة في تنفيذ الاتفاق العام بشأن إقرار السلام والمصالحة الوطنية في طاجيكستان (A/52/219-S/1997/510، المرفق الأول)؛ (د) لاحظ اتفاق الطرفين على تشكيل وحدة أمن مشتركة تتولى مهمة توفير الأمن، بما في ذلك الحراسات المسلحة، لأفراد البعثة ووسائل نقلها، في الجزء الأوسط من البلد، أساسا، ودعتهما إلى إنشائها دون تأخير.
- ٣ - واعتمدت الجمعية العامة في قرارها ٢٢٧/٥١ المؤرخ ١٢ حزيران/يونيه ١٩٩٧، من أجل تمويل البعثة، مبلغا إجماليه ٧٠٠ ٢٧٥ ٨ دولار (صافيه ٢٠٠ ٧٢١ ٧ دولار) لمواصلة أنشطة البعثة في الفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨، بما في ذلك مبلغ ٢٠٨ ٠٠٠ دولار لحساب الدعم لعمليات حفظ السلام، على أن يقسم على الدول الأعضاء كأنصبة مقررة بمعدل شهري يبلغ إجماليه ٦٤٢ ٦٨٩ دولارا (صافيه ٤٤٢ ٦٤٣ دولارا)، وذلك رهنا بتمديد ولاية البعثة.
- ٤ - ورهنا بتقديم التقرير التفصيلي للأمين العام عن الاحتياجات المنقحة لتمويل البعثة للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨، طُلبت في رسالة مؤرخة ٢٦ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٧ وموجهة إلى رئيس اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية، موافقة اللجنة على الدخول في التزامات بمبلغ إجماليه ٧٠٠ ٤٥٢ ٩ دولار (صافيه ٢٠٠ ١٩٢ ٩ دولار) للوفاء بالاحتياجات العاجلة للبعثة للفترة من ١٦ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٧ إلى ٣١ آذار/ مارس ١٩٩٨. وفي رسالة الرئيس المؤرخة ٨ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٧ والموجهة إلى الأمين العام، أشار إلى أن اللجنة الاستشارية قد وافقت على هذا الطلب.
- ٥ - وقد قُدمت الميزانية المنقحة للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨ والتي تتضمن موارد إضافية مطلوبة من أجل التمديد لكي تنظر فيها الجمعية العامة. وقدرت الميزانية المنقحة بمبلغ إجماليه ٨٠٠ ٨٨٧ ١٩ دولار (صافيه ٢٠٠ ٩٥٤ ١٨ دولار) شاملة مخصصات بمبلغ إجماليه ٧٠٠ ٢٧٥ ٨ دولار (صافيه ٣٠٠ ٧٢١ ٧ دولار). ونظرا لحالات التأخير في عملية التمديد، نتحت الميزانية مرة أخرى بمبلغ إجماليه ٩٠٠ ٥٧٠ ١٦ دولار (صافيه ٨٠٠ ٨٢٦ ١٥ دولار).
- ٦ - ويتضمن هذا التقرير الميزانية المقترحة لبعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩ بمبلغ إجماليه ١٠٠ ٢٨٢ ٧٢ دولار (صافيه ١٠٠ ٩٩٨ ٢٠ دولار). وتوفر الميزانية المقترحة مبلغا للإبقاء على البعثة، على أساس تمديد ولايتها، يمثل زيادة شاملة بنسبة ٣٤ في المائة من حيث القيمة الإجمالية وذلك بالمقارنة مع الميزانية المنقحة لفترة الـ ١٢ شهرا السابقة.

## ثانيا - الولاية السياسية

٧ - فيما يلي الولاية الراهنة لبعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان، بعد أن قام مجلس الأمن بتوسيعها في قراره ١١٢٨ (١٩٩٧):

(أ) بذل المساعي الحميدة وتقديم مشورة الخبراء وفق ما هو منصوص عليه في الاتفاق العام؛

(ب) التعاون مع لجنة المصالحة الوطنية واللجان الفرعية المنبثقة عنها ومع اللجنة المركزية المعنية بالانتخابات وإجراء استفتاءات؛

(ج) المشاركة في عمل فريق الاتصال التابع للدول والمنظمات الدولية الضامنة والعمل كمنسق له؛

(د) التحقيق في التقارير التي تفيد بانتهاك وقف إطلاق النار وتقديم تقارير عنها إلى الأمم المتحدة ولجنة المصالحة الوطنية؛

(هـ) رصد تجميع مقاتلي المعارضة الطاجيكية الموحدة وإعادة إدماجهم ونزع سلاحهم وتسريحهم؛

(و) تقديم المساعدة لإعادة إدماج المقاتلين السابقين في هياكل السلطة الحكومية أو تسريحهم؛

(ز) تنسيق المساعدة التي تقدمها الأمم المتحدة إلى طاجيكستان خلال فترة الانتقال؛

(ح) استمرار الاتصالات الوثيقة مع الطرفين، بالإضافة إلى صلة التعاون مع قوات حفظ السلام الجماعية التابعة لرابطة الدول المستقلة، وقوات الحدود الروسية، وبعثة منظمة الأمن والتعاون في أوروبا الموجودة في طاجيكستان.

## ثالثا - خطة التنفيذ والاحتياجات

٨ - أنشئت لجنة المصالحة الوطنية بموجب الاتفاق العام المتعلق بإقرار السلام وتحقيق الوفاق الوطني في طاجيكستان الذي وقعه رئيس جمهورية طاجيكستان، وزعيم المعارضة الطاجيكية الموحدة والممثل الخاص للأمين العام في ٢٧ حزيران/يونيه ١٩٩٧. وتتألف لجنة المصالحة الوطنية من عدد متساو من ممثلي الحكومة والمعارضة الطاجيكية الموحدة، والجهاز الرئيسي الذي يعتزم الطرفان الطاجيكيان من خلاله تنفيذ الاتفاق العام. ويقتضي الأمر أن تعمل بعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان بالتعاون الوثيق مع اللجنة واللجان الفرعية المنبثقة عنها من خلال مشاركتها في الاجتماعات والأنشطة، وتقديم المعلومات وإسداء النصيحة وبذل المساعي الحميدة عند الحاجة إليها.

٩ - وستواصل البعثة التعاون الوثيق مع منظمة الأمن والتعاون في أوروبا في أنشطتها في مجال مراقبة حقوق الإنسان وإقامة مؤسسات وعمليات سياسية وقانونية ديمقراطية. وستواصل البعثة أيضا إقامة اتصال وثيق مع الدول الضامنة للاتفاق العام والعمل كمنسق لفريق الاتصال.

١٠ - وفيما يتعلق بالمسائل العسكرية، ستواصل البعثة إقامة اتصال وثيق مع قوات حفظ السلام الجماعية التابعة لرابطة الدول المستقلة فيما يتصل بمسؤولياتها المتعلقة بعودة الوحدات التابعة للمعارضة الطاجيكية الموحدة من أفغانستان ومسؤولياتها الأخرى في البلد. وسيستمر أيضا الاتصال مع قوات الحدود الروسية.

١١- وسوف تقدم بعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان المساعدة من خلال مساعيها الحميدة، وتسدي النصيحة التقنية وترصد الطرفين الطاجيكيين فيما يتصل بقيامهما بإنشاء مناطق لتجميع الوحدات التابعة للمعارضة الطاجيكية الموحدة المسلحة، وتسجيل أفراد تلك الوحدات وحراسة أسلحتها. وسوف تنشئ بعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان مواقع لكل فريق في كل منطقة تجميع لتنفيذ تلك المهام.

١٢- وستواصل البعثة الاضطلاع بمهامها الحالية المتمثلة في الحفاظ على وقف إطلاق النار، وبالانتشار حسب الضرورة، والتقيام بالدوريات وإجراء التحقيقات، بغية إنهاء التوترات واحتواء المنازعات التي قد تنشأ هناك. وسوف يتركز مراقبو الأمم المتحدة العسكريون، حسب الاقتضاء، في أماكن غير مناطق التجميع، وسيجري أيضاً الاحتفاظ في دوشامبي بمراقبين على أهبة الاستعداد للتوجه إلى مناطق النزاع بصحبة ممثلين للطرفين الطاجيكيين.

## رابعاً - الإدارة المالية

### ألف - الفترة المالية

١٣- وفقاً للجزء 'أولاً' من قرار الجمعية العامة ٢٢٣/٤٩ ألف المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٤، تغطي الفترة المالية ١٢ شهراً وتبدأ في ١ تموز/يوليه من السنة وتنتهي في ٣٠ حزيران/يونيه من السنة التالية.

باء - الموارد التي أتاحت وتكاليف التشغيل للفترة من ١٦ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٤ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨

١٤- يبلغ مجموع الموارد التي أتاحت للبعثة، للفترة الممتدة من إنشائها في ١٦ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٤ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨، ما إجماليه ٥٢٧ ١٢٠ ٢٩ دولاراً (صافيه ٢٧ ٤٣٤ ٠٣٧ دولاراً). أما مجموع النفقات المقدرة للفترة ذاتها فيبلغ إجماليه ٢٢٧ ٢٤٨ ٢٤ دولاراً (صافيه ٨٢٧ ٩٦٦ ٢٢ دولاراً). وترد معلومات تفصيلية في المرفق الخامس.

### جيم - حالة الاشتراكات المقررة

١٥- حتى ٢٨ شباط/فبراير ١٩٩٨، قُسم على الدول الأعضاء مبلغ مجموعه ٥٢٧ ٨٩٨ ٢٦ دولاراً كأصلبة مقررة فيما يتعلق بالبعثة، للفترة من ١٦ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٤ إلى ١٥ أيار/مايو ١٩٩٨. وحتى ٢٨ شباط/فبراير ١٩٩٨ بلغت الاشتراكات الواردة ٤٩٧ ١٢٢ ٢٢ من الدولارات، مما أدى إلى عجز قدره ٥٢٥ ٧٦٦ ٤ من الدولارات.

### دال - التبرعات والصناديق الاستثنائية

١٦- بلغ مجموع التبرعات العينية للحساب الخاص للبعثة ما مجموعه ٥٢٧ ٧٠ دولاراً. وترد قائمة بالتبرعات في المرفق السادس.

١٧- ولقد أنشئ صندوق استثنائي عملاً بالفقرة ١٢ من قرار مجلس الأمن ٩٦٨ (١٩٩٤) لدعم تنفيذ اتفاق وقف إطلاق النار، ولا سيما أنشطة اللجنة المشتركة. وبلغ إجمالي المساهمات في الصندوق الاستثنائي حتى الآن ٢٢٤ ٥٤ دولاراً نقداً و ٦٧ ٠٠٠ دولار في شكل خطاب اعتماد. وقد أذن بإنفاق تلك المبالغ، بما فيها تكاليف دعم البرامج، حتى نهاية كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٧. وترد معلومات تفصيلية عن الصندوق الاستثنائي في المرفق السادس.

## هـ - تطبيق المادة الرابعة من النظام المالي للأمم المتحدة

١٨- في تقرير للأمين العام إلى الجمعية العامة في دورتها الثالثة والثلاثين عن قوة الطوارئ التابعة للأمم المتحدة وقوة الأمم المتحدة لمراقبة فض الاشتباك (A/C.5/33/45)، أوضح الأمين العام، في جملة أمور، أنه ليس بالمستطاع في الإطار الزمني المتوخى في المادة ٤-٣ من النظام المالي تسديد المبالغ المستحقة للحكومات المساهمة بقوات. ولا تزال تلك هي الحالة بالنسبة لعمليات حفظ السلام. ونتيجة لذلك، وعبر السنين، اعتمدت الجمعية العامة ترتيبات خاصة يتم بمقتضاها الإبقاء على المخصصات المطلوبة فيما يتصل بالالتزامات تجاه الحكومات التي تقدم وحدات و/أو دعماً سوقياً إلى البعثة والاحتفاظ بها إلى ما بعد الفترة المنصوص عليها في المادتين ٣-٤ و ٤-٤ من النظام المالي.

١٩- وفي حالة بعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان وفي حالات قوة الطوارئ التابعة للأمم المتحدة، وقوة الأمم المتحدة لمراقبة فض الاشتباك، وقوة الأمم المتحدة المؤقتة في لبنان، وفريق مراقبي الأمم المتحدة العسكريين لإيران والعراق، وفريق الأمم المتحدة للمساعدة في فترة الانتقال، وبعثة الأمم المتحدة للمراقبة في العراق والكويت، وقوة الأمم المتحدة للحماية، وبعثة مراقبي الأمم المتحدة في السلفادور، وبعثة الأمم المتحدة للتحقق في أنغولا، وبعثة الأمم المتحدة للاستفتاء في الصحراء الغربية، وبعثة مراقبي الأمم المتحدة في جورجيا، وبعثة الأمم المتحدة في هايتي، وبعثة الأمم المتحدة لتقديم الدعم في هايتي، وبعثة الأمم المتحدة في البوسنة والهرسك، وإدارة الأمم المتحدة الانتقالية في سلافونيا الشرقية وبارانيا وسيرميوم الغربية، توجد حالياً مبالغ معينة مخصصة من أجل تسديد الدفعات للحكومات في مقابل تعويضات الوفاة وتعويضات العجز وللمعدات المملوكة للوحدات والتي ستصبح مطلوبة من أجل تسوية مطالبات لم ترد بعد.

٢٠- ووفقاً لذلك، يُقترح وضع ترتيبات خاصة فيما يتعلق بالمادة الرابعة من النظام المالي تماثل الترتيبات المتضمنة في مرفق قرارات الجمعية العامة ١٥/٥١ بء المتصل ببعثة الأمم المتحدة لتقديم الدعم في هايتي، و ١٥٢/٥١ بء بشأن بعثة الأمم المتحدة في البوسنة والهرسك، و ١٥٢/٥١ بء المتصل بإدارة الأمم المتحدة الانتقالية في سلافونيا الشرقية وبارانيا وسيرميوم الغربية، المؤرخة ١٢ حزيران/يونيه ١٩٩٧، لكي تطبق على بعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان، على النحو التالي:

(أ) في نهاية فترة الـ ١٢ شهراً المنصوص عليها في المادة ٤-٣، من النظام المالي، يتم تحويل أي التزامات غير مصنفة عن الفترة المالية التي يتعلق بها الأمر وتتصل بالسلع والخدمات التي تقدمها الحكومات والتي تم تلقي مطالبات بشأنها أو المشمولة بمعدلات السداد المقررة إلى حسابات الدفع؛ وتظل حسابات الدفع هذه مقيدة في الحساب الخاص حتى يتم تسديد تلك الدفعات؛

(ب) '١' أي التزامات أخرى غير مصنفة عن الفترة المالية التي يتعلق بها الأمر وتكون مستحقة الدفع للحكومات في مقابل السلع والخدمات المقدمة، فضلاً عن الالتزامات الأخرى المستحقة للحكومات، والتي لم ترد بشأنها مطالبات، تظل سارية لفترة إضافية مدتها أربع سنوات بعد نهاية فترة الـ ١٢ شهر المنصوص عليها في المادة ٤-٣؛

'٢' المطالبات الواردة خلال فترة السنوات الأربع تعامل حسبما هو منصوص عليه في الفقرة (أ) أعلاه، متى كان ذلك مناسباً؛

'٣' في نهاية فترة السنوات الأربع الإضافية، تُلغى أية التزامات غير مصنفة ويتم تسليم الرصيد المتبقي عندئذ من أية مخصصات محتفظ بها لهذا الغرض.

## خامسا - حالة سداد التكاليف للحكومات المساهمة بقوات

٢١- لا تساهم أية حكومات بقوات في بعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان.

## سادسا - توقيع الاتفاق المتعلق بمركز البعثة

٢٢- وقع في ٢٤ كانون الثاني/يناير ١٩٩٥ اتفاق بشأن مركز البعثة بين الأمم المتحدة وحكومة جمهورية طاجيكستان. وتقدم الحكومة المضيفة مرافق مقر البعثة بالمجان، ولم تحدد بعد قيمتها.

## سابعا - تقديرات التكاليف للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩

٢٣- حسب ما يتضح من العمود ٢ في المرفق الأول، يقدر مجموع تكاليف تغطية نفقات بقاء بعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان في الفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩ بمبلغ إجماليه ١٠٠ ٢٨٢ ٢٢ دولار (صافيه ١٠٠ ٩٩٨ ٢٠ دولار). وتشمل الميزانية مخصصات للإبقاء على البعثة؛ يتألف من ١٢٠ مراقبا عسكريا وفردين من الشرطة المدنية، تدعمهم مجموعة من المدنيين عددهم ٧١١ مدنيا (٦٨ موظفا دوليا و ١٤٢ من الموظفين المعيّنين محليا). وتستند نحو ٣٠ في المائة من تلك المبالغ إلى النسب والتكاليف الموحدة الواردة في دليل النسب والتكاليف الموحدة، في حين تشمل نسبة الـ ٧٠ في المائة المتبقية الاحتياجات الخاصة بالبعثة وغيرها من البنود التي تختلف عن البنود الموحدة.

٢٤- ولأغراض المقارنة، ترد في العمود ١ الموارد الموفرة للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٧ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨ والمبالغ إجماليها ٧ ٩٦٧ ٧٠٠ دولار (صافيتها ٧ ٤١٣ ٢٠٠ دولار) وذلك باستثناء مبلغ الـ ٣٠٨ ٠٠٠ دولار لحساب دعم عمليات حفظ السلام المبين في العمود ١. وترد في العمود ٢ التقديرات المنقحة للميزانية بعد إدخال المزيد من التعديلات عليها، وهي التي توفر موارد إضافية لتوسيع البعثة. ويتضمن العمود ٣ تقديرات التكاليف للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩. ويرد في العمودين ٤ و ٥ بيان تفصيلي للتكاليف غير المتكررة والتكاليف المتكررة، على التوالي. وتبلغ التكاليف غير المتكررة مبلغا إجماليه وصافيه ١٨٠ ٠٠٠ دولار، وتبلغ التكاليف المتكررة مبلغا إجماليه ١٠٠ ١٠٢ ٢٢ دولار (صافيه ١٠٠ ٨١٨ ٢٠ دولار). وترد معلومات تكميلية عن تقديرات التكلفة في المرفق الثاني. ويقدم الفرع ألف بارامترات التكلفة الخاصة بالبعثة؛ وترد في الفرع باء الاحتياجات غير المتكررة؛ وترد تقديرات تكميلية بشأن تقديرات التكلفة في الفرع جيم.

٢٥- وتمثل الميزانية المقترحة، شاملة حساب دعم عمليات حفظ السلام، زيادة نسبتها ٣٤ في المائة، من حيث القيمة الإجمالية، وذلك بمقارنتها مع الميزانية المنقحة لفترة الـ ١٢ شهرا السابقة.

٢٦- ولكي يتسنى للأمم المتحدة أن تحسن خدمات الطيران التي تقدم لها، أوصى مكتب المراقبة الداخلية باتخاذ تدابير لتعزيز قدرة المنظمة على تقييم صلاحية ومواثمة البائعين، بما في ذلك سجلات السلامة والامتثال لتواعد السلامة الدولية.

٢٧- وبغية تنفيذ هذه التوصية، رُصد اعتماد في الميزانية الحالية من أجل ما يلي:

(أ) رحلة ذهاب وعودة لكل من الموظفين الاثنين في المقر المعيّنين ببعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان من أجل تقييم البعثة (٢ ٧٦٢ دولارا) وبدل الإقامة اليومي (٨٣٣ دولارا).

(ب) ورحلة واحدة يقوم بها إلى مونتريال، كندا، متخصص في مجال الطيران يعمل بالبعثة من أجل حضور دورة تدريبية تنظمها المنظمة الدولية للطيران المدني (٣ ٠٠٠ دولار) وبدل إقامة يومي (١ ٤٧٠ دولارا)؛



(ج) وحصة بعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان في تكلفة الاشتراك السنوي في قاعدة بيانات طائرات جيبسنسن (Jeppesens) (٧٠٠ دولار) التي سيحتفظ بها في نيويورك؛

(د) والاشتراك في منشورات الطيران (٥٠٠ دولار).

### ثامنا - الاحتياجات من الموظفين

٢٨- وفقا لأحكام الفقرة ٨ من قرار الجمعية العامة ٨/٥٢ المؤرخ ١٢ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٧، أجرت بعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان استعراضا لاستخدام موظفين من فئة الخدمات العامة المعينين دوليا، بهدف إحلال موظفين محليين بدلا منهم. ونتيجة لذلك، يقترح إلغاء أربع وظائف من فئة الخدمات العامة، لتحل محلها وظيفة واحدة من فئة الخدمة الميدانية وثلاث وظائف من الرتبة المحلية. ويظل العدد الكلي للموظفين المدنيين دون تغيير. وترد التفاصيل في الجدول الوارد أدناه. ويرد ملاك الموظفين المعتمد والمنقح لفترة الـ ١٢ شهرا المالية السابقة في العمودين ١ و ٢، على التوالي. وترد في العمود ٣ الاحتياجات المقترحة من الموظفين للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩. ويرد التغيير الصافي في العمود ٤.

### ملاك الموظفين الحالي والمقترح

عدد الوظائف			
صافي التغيير (٤) = (٢) - (٣)	١ تموز/يوليه ١٩٩٨ - ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩	١ تموز/يوليه ١٩٩٧ - ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨	١ تموز/يوليه ١٩٩٨
	الاحتياجات المقترحة من الموظفين	ملاك الموظفين المنقح المقترح	ملاك الموظفين المعتمد
(٢) - (٣) = (٤)	(٢)	(٣)	(١)
-	١	١	١
-	-	-	-
-	٢	٢	١
-	٤	٤	٢
-	١٦	١٦	٧
-	١١	١١	٢
-	٢	٢	-
-	٢٦	٢٦	١٣
-	١٦	١٥	٨
-	-	-	-
(٤)	١٢	١٦	٢
-	٤	٤	٢
(٣)	٢٢	٢٥	١٣
٢	١٤٢	١٤٠	٤٠
-	-	-	-
-	-	-	-
-	٢١١	٢١١	٦٦

تاسعا - ملاحظات وتعليقات على توصيات سابقة للجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية

٢٩- لا توجد ردود معلقة على ملاحظات وتوصيات اللجنة الاستشارية المتضمنة في تقاريرها السابقة.

عاشرا - الاجراءات المطلوب من الجمعية العامة اتخاذها في دورتها الثانية والخمسين

٣٠- فيما يلي الاجراءات المطلوب من الجمعية العامة اتخاذها في دورتها الثانية والخمسين بشأن تمويل بعثة الأمم المتحدة في طاجيكستان:

(أ) تخصيص وقسمة مبلغ إجماليه ٧٧ ٧٨٧ ١٠٠ دولار (صافيه ٧٠ ٩٩٨ ١٠٠ دولار) لفترة الاثني عشر شهرا التي تبدأ في ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ رهنا بتمديد مجلس الأمن لولاية البعثة:

(ب) اتخاذ قرار بتطبيق الترتيبات الخاصة فيما يتعلق بالمادة الرابعة من النظام المالي للأمم المتحدة، على نحو ما وردت بالتفصيل في الفقرات من ١٨ إلى ٧٠ أعلاه، على بعثة الأمم المتحدة في طاجيكستان.

## المرفق الأول

تقديرات التكلفة للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩  
(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

(٥)	(٤)	(٣)	(٢)	(١)	
من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ - ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩					
التكاليف المتكررة	التكاليف غير المتكررة	مجموع التكاليف (٥+٤)	تقديرات التكاليف المنقحة المقترحة بصيغتها المعدلة	الموارد الممتدة للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٧ - ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨	
<b>١ - تكاليف الأفراد العسكريين</b>					
<b>(أ) المراقبون العسكريون</b>					
٢ ٢٢٩,٠	-	٢ ٢٢٩,٠	١ ٦٤١,٧	١ ٢٢٤,٣	بدل الإقامة المقرر للبعثة
٧٦٨,٠	-	٧٦٨,٠	٥٢٤,٨	٢٨١,٦	تكاليف السفر
٢٤,٠	-	٢٤,٠	١٦,٤	٨,٨	بدل الملابس والمعدات
٤ ١٣١,٠	-	٤ ١٣١,٠	٢ ١٨٢,٩	١ ٥١٤,٧	<b>المجموع الفرعي</b>
<b>(ب) الوحدات العسكرية</b>					
-	-	-	-	-	تسديد تكاليف القوات بالمعدلات القياسية
-	-	-	-	-	الرعاية
٩١,٢	-	٩١,٢	٦٢,٤	٣٢,٦	حصص الإعاشة
-	-	-	-	-	البدل اليومي
-	-	-	-	-	بدل الإقامة المقرر للبعثة
-	-	-	-	-	نشر القوات وتناوبها وإعادتها إلى الوطن
-	-	-	-	-	بدل الملابس والمعدات
٩١,٢	-	٩١,٢	٦٢,٤	٣٢,٦	<b>المجموع الفرعي</b>
<b>(ج) التكاليف الأخرى المتصلة بالأفراد العسكريين</b>					
٧,٦	-	٧,٦	٧,٦	٥,٥	المعدات المملوكة للوحدات
٤٨,٨	-	٤٨,٨	٣٢,٨	١٧,٦	تمويضات الوفاة والمعجز
٥٦,٤	-	٥٦,٤	٤٠,٤	٢٣,١	<b>المجموع الفرعي</b>
٤ ٢٧٨,٦	-	٤ ٢٧٨,٦	٢ ٢٨٦,٧	١ ٥٧١,٤	<b>مجموع البند ١</b>
<b>٢ - تكاليف الأفراد المدنيين</b>					
<b>(أ) الشرطة المدنية</b>					
٥٥,٧	-	٥٥,٧	١٤,١	-	بدل الإقامة المقرر للبعثة
١٢,٨	-	١٢,٨	٦,٤	-	تكاليف السفر
٠,٤	-	٠,٤	٠,١	-	بدل الملابس والمعدات
٦٨,٩	-	٦٨,٩	٢٠,٦	-	<b>المجموع الفرعي</b>
<b>(ب) الموظفون الدوليون والموظفون المحليون</b>					
٤ ٧٠٩,٢	-	٤ ٧٠٩,٢	٢ ٣٨٩,٠	١ ٧٧٤,٦	مرتبات الموظفين الدوليين
٥١٤,٨	-	٥١٤,٨	٢٢٥,٠	١٤٤,٠	مرتبات الموظفين المحليين

(٥)	(٤)	(٣)	(٢)	(١)	
من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ - ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩					
التكاليف المتكررة	التكاليف غير المتكررة	مجموع التكاليف (٥+٤)	تقديرات التكاليف المنقحة المقترحة بصيغتها المعدلة	الصادر الممتدة للفترة من ١ تموز/يونيه ١٩٩٧ - ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨	
١٨٠	-	١٨٠	٢٢٠	-	النفراء الاستشاريون
٦٠٠	-	٦٠٠	٥١,٦	٢٥٠	العمل الإضافي
-	-	-	-	-	المساعدة المؤقتة العامة
٢ ٤٨٧,٧	-	٢ ٤٨٧,٧	١ ٢٠٢,٢	٩٨٧,٦	التكاليف العامة للموظفين
١ ٨٩٢,١	-	١ ٨٩٢,١	١ ٠٠٥,٢	٧٢١,٢	بدل الإقامة المقرر للبعثة
١٤٤,٦	-	١٤٤,٦	١١٦,٢	٩٧,٢	تكاليف السفر في مهام أخرى
٩ ٨٢٦,٤	-	٩ ٨٢٦,٤	٥ ١٢١,٤	٢ ٧٤٩,٨	المجموع الفرعي
-	-	-	-	-	(ج) الموظفون المتقاعدون الدوليون
-	-	-	-	-	(د) متطوعو الأمم المتحدة
-	-	-	-	-	(هـ) الموظفون المتقدمون من الحكومات
-	-	-	-	-	(و) مراقبو الانتخابات المدعوون
٩ ٨٩٥,٢	-	٩ ٨٩٥,٢	٥ ١٤٧,٠	٢ ٧٤٩,٨	مجموع البند ٧
<b>٧ - أماكن العمل للإقامة</b>					
١٢٢,٤	-	١٢٢,٤	٥٣,٠	٢٨,٨	استئجار الأماكن
-	-	-	٦٧,٥	١٤,٥	التعدلات والتجديدات في الأماكن
٢١,٨	-	٢١,٨	١٢,٢	٧,٩	لوازم الصيانة
٢٢,١	-	٢٢,١	١٠,٧	٧,٠	خدمات الصيانة
٢٨,٧	-	٢٨,٧	١٦,٤	١٢,٧	المناطق
-	-	-	١٩,٢	-	التشييد/المباني الجاهزة
٢٠٦,٠	-	٢٠٦,٠	١٧٩,٢	٧٠,٩	مجموع البند ٢
<b>٤ - إصلاح الليكالات الأساسية</b>					
<b>٥ - عمليات النقل</b>					
-	١٨٠,٠	١٨٠,٠	١ ٨٨٩,٤	١٦٥,٦	شراء المركبات
١٠,٠	-	١٠,٠	١٢,٢	٧,٢	استئجار المركبات
-	-	-	٦٤,٢	١٢,٢	معدات الورش
٤٤٤,٠	-	٤٤٤,٠	٢٢١,٨	٢١٩,٦	قطع الغيار وعمليات الإصلاح والصيانة
١٠٨,٠	-	١٠٨,٠	٦٨,٦	٤٢,١	البنزين والزيوت ومواد التشحيم
٢٤,٨	-	٢٤,٨	١٤,٥	٦,٥	التأمين على المركبات
٥٨٦,٨	١٨٠,٠	٧٦٦,٨	٢ ٢٨٠,٧	٤٥٥,٢	مجموع البند ٥
<b>٦ - العمليات الجوية</b>					
(أ) عمليات طائرات الهليكوبتر					
٩٥٩,٠	-	٩٥٩,٠	١ ٢٧٥,٠	٦٧٥,٠	تكاليف استئجار الطائرات/الرحلات
٥٧٠,٩	-	٥٧٠,٩	٥٧,١	-	وقود ومواد تشحيم الطائرات
٤٠,٠	-	٤٠,٠	٢٠,٠	-	تكاليف الإحضار/الإجلاء

(٥)	(٤)	(٣)	(٢)	(١)	
من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ - ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩					
التكاليف المتكررة	التكاليف غير المتكررة	مجموع التكاليف (٥+٤)	تدبيرات التكاليف المنقحة المقترحة بصيغتها المعدلة	الموارد المعتمدة للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٧ - ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨	
-	-	-	-	-	الرحلات الجوية لإعادة الإمداد
٨,٠	-	٨,٠	٢٥,٠	-	الطلاء/الإعداد
١١,٠	-	١١,٠	٢,٨	-	تأمين المسؤولية قبل الغير وضد أخطار الحرب
١ ٥٨٨,٩	-	١ ٥٨٨,٩	١ ٣٧٩,٩	٦٧٥,٠	المجموع الفرعي
(ب) الطائرات الثابتة الجناحين					
٥٩٤,٠	-	٥٩٤,٠	٢٦٠,٠	٣٠,٠	تكاليف استئجار الطائرات/الرحلات
٦٢٢,٥	-	٦٢٢,٥	١٢٩,٥	-	وقود ومواد تشحيم الطائرات
٨,٠	-	٨,٠	٢٠,٠	-	تكاليف الإحضار/الإجلاء
-	-	-	٥,٠	-	الطلاء/الإعداد
-	-	-	١١٠,٠	١٤٠,٠	الرحلات الجوية لإعادة الإمداد
٥,٥	-	٥,٥	٢,٢	-	تأمين المسؤولية قبل الغير وضد أخطار الحرب
١ ٢٤٠,٠	-	١ ٢٤٠,٠	٥٣٦,٨	١٧٠,٠	المجموع الفرعي
١١١,١	-	١١١,١	١٦,٦	-	(ج) بدل الإقامة لأفراد الأطقم الجوية
(د) العمليات الجوية الأخرى					
-	-	-	-	-	خدمات ومعدات مراقبة الحركة الجوية
٩٦,٠	-	٩٦,٠	-	-	رسوم الهبوط والخدمة الأرضية
-	-	-	-	-	تخزين الوقود والحاويات
٩٦,٠	-	٩٦,٠	-	-	المجموع الفرعي
٢ ٠٣٦,٠	-	٢ ٠٣٦,٠	١ ٩٢٢,٢	٨٤٥,٠	مجموع البند ٦
-	-	-	-	-	٧ - العمليات البحرية
٨ - الاتصالات					
(أ) الاتصالات التكميلية					
-	-	-	٥٠٤,٦	٤٢,١	معدات الاتصالات
٨٤,٠	-	٨٤,٠	٧٥,٠	٦٠,٠	قطع الغيار واللوازم
-	-	-	٥,٤	-	معدات الورش والاختبار
١ ٠٨٠,٠	-	١ ٠٨٠,٠	٦٤٥,٢	٤٨٠,٠	الاتصالات التجارية
١ ١٦٤,٠	-	١ ١٦٤,٠	١ ٢٣٠,٢	٥٨٢,١	المجموع الفرعي
-	-	-	-	-	(ب) عقد تركيب خطوط الربط الرئيسية
١ ١٦٤,٠	-	١ ١٦٤,٠	١ ٢٣٠,٢	٥٨٢,١	مجموع البند ٨
٩ - معدات أخرى					
-	-	-	٦,٩	٠,٧	أثاث المكاتب
-	-	-	٥,٩	٠,٢	معدات المكاتب
-	-	-	٤٤٤,٥	٥,٠	معدات تجهيز البيانات

(د)	(هـ)	(ز)	(ح)	(1)	
من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ - ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩					
التكاليف المتكررة	التكاليف غير المتكررة	مجموع التكاليف (د+هـ)	تقديرات التكاليف المنقحة المقترحة بصيغتها المعدلة	الموارد المعتمدة للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٧ - ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨	
-	-	-	١٩,١	٢,٧	المولدات الكهربائية
-	-	-	-	-	معدات المراقبة
-	-	-	٧,٠	١,٠	صهاريج البنزين ومعدات القياس
-	-	-	-	-	صهاريج المياه وخزانات الصرف الصحي
-	-	-	١٥,٠	-	المعدات الطبية ومعدات طب الأسنان
٢,٠	-	٢,٠	٩,٧	٢,٣	معدات أماكن الإقامة
-	-	-	٣,٤	٠,٦	معدات التبريد
٦,٠	-	٦,٠	٢٨,٠	٢,٠	معدات متنوعة
-	-	-	-	-	معدات الدفاع الميداني
٧٥,٨	-	٧٥,٨	٥٧,٦	١٥,٢	قطع الغيار وعمليات الإصلاح والصيانة
٥,٣	-	٥,٣	١٢,٠	٢,٢	معدات تنقية المياه
٨٩,١	-	٨٩,١	٦١٩,١	٣٤,٠	مجموع البند ٩
١٠ - اللوازم والخدمات					
(أ) خدمات متنوعة					
٣٢,٦	-	٣٢,٦	٣٢,٠	٣٢,٠	خدمات مراجعة الحسابات
-	-	-	-	-	الخدمات التعاقدية
٢١,١	-	٢١,١	٢,٠	٢,٠	خدمات تجهيز البيانات
٩,٦	-	٩,٦	٢,٨	-	خدمات الأمن
١٠,٠	-	١٠,٠	٥,١	٢,٠	الملاج الطبي والخدمات الطبية
٢,٥	-	٢,٥	٢,٥	٠,٥	المطالبات والتسويات
١,٢	-	١,٢	١,٢	١,٢	الضيافة الرسمية
١٩,٦	-	١٩,٦	١٦,٧	١٠,٠	خدمات متنوعة أخرى
٩٧,٦	-	٩٧,٦	٦٢,٣	٤٨,٧	المجموع الفرعي
(ب) لوازم متنوعة					
١٤,٤	-	١٤,٤	١٦,٧	١٢,٠	القرطاسية واللوازم المكتبية
٦٢,٨	-	٦٢,٨	٤٤,٤	١٠,٠	اللوازم الطبية
١٠,٨	-	١٠,٨	٧,٣	٢,٦	لوازم المرافق الصحية والتنظيف
٩,٤	-	٩,٤	٤,٨	١,٢	الاشتراكات
٢٢,١	-	٢٢,١	١٠,٧	١,٧	اللوازم الكهربائية
-	-	-	-	-	أغطية المركبات الواقية من المتذوفات
٢٠,٢	-	٢٠,٢	٢٠,٤	١٠,٧	بنود الزي الرسمي والأعلام والشارات
-	-	-	٣,٠	-	مخزونات الدفاع الميداني

(د)	(هـ)	(ز)	(ح)	(ط)	(ث)
من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ - ٢٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩					
التكاليف المتكررة	التكاليف غير المتكررة	مجموع التكاليف (د+هـ)	تقديرات التكاليف المنقحة المقترحة بصيغتها المعدلة	الموارد المتتمسدة للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٧ - ٢٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨	
٢,٠	-	٢,٠	٢,٠	٠,٢	خراطم العمليات
٢,٠	-	٢,٠	٢,٠	١,٨	مخزونات التموين والمخزونات العامة
١٤٥,٧	-	١٤٥,٧	١١٧,٢	٤١,٢	المجموع الفرعي
٢٤٢,٢	-	٢٤٢,٢	١٧٥,٦	٨٩,٩	مجموع البند ١٠
-	-	-	-	-	١١ - اللوازم والخدمات المتعلقة بالاحتياجات
-	-	-	-	-	١٢ - برامج الإعلام
-	-	-	-	-	المعدات
٠,٩	-	٠,٩	٠,٩	٠,٢	المواد واللوازم
٥٠,٠	-	٥٠,٠	٥٠,٠	-	الخدمات المتأقداة
٥٠,٠	-	٥٠,٠	٥٠,٠	١١,٠	تكاليف الإنتاج وإدارة شؤون الإعلام
١٠٠,٩	-	١٠٠,٩	٩٠,٩	١١,٢	مجموع البند ١٢
-	-	-	-	-	١٣ - برامج التدريب
-	-	-	-	-	١٤ - برامج إزالة الألغام
-	-	-	-	-	١٥ - المساعدة في مجال دزج السلاح والتسريح
-	-	-	-	-	(ب) إعادة تأهيل/إعادة إمداد القوات العسكرية المرشحة
-	-	-	-	-	الخبراء الاستشاريون
-	-	-	-	-	سفر الخبراء الاستشاريين
-	-	-	-	-	معدات التدريب
-	-	-	-	-	مواد التدريب
٢٢٢,١	-	٢٢٢,١	٢٠٨,٤	-	خدمات متنوعة
-	-	-	-	-	تقديم المساعدة إلى القوات العسكرية المرشحة
٢٢٢,١	-	٢٢٢,١	٢٠٨,٤	-	المجموع الفرعي
-	-	-	-	-	(ب) توفير الغذاء، بما في ذلك النقل والتوزيع
٨٧٦,٠	-	٨٧٦,٠	١ ٥٥٧,٠	-	حصص الإعاشة
-	-	-	-	-	النقل
٨٧٦,٠	-	٨٧٦,٠	١ ٥٥٧,٠	-	المجموع الفرعي
١ ٢٠٨,١	-	١ ٢٠٨,١	١ ٧٦٥,٤	-	مجموع البند ١٥
-	-	-	-	-	١٦ - الشحن الجوي والسطحي
-	-	-	-	-	نقل المعدات المملوكة للوحدات
-	-	-	-	-	عمليات النقل الجوي العسكري
١٠,٠	-	١٠,٠	٢٢,٦	٢,٦	الشحن والنقل التجاريان
١٠,٠	-	١٠,٠	٢٢,٦	٢,٦	مجموع البند ١٦
-	-	-	-	-	١٧ - قاعدة الأمم المتحدة للسوقيات في بروكديزي
-	-	-	-	-	١٨ - حساب دعم عمليات حفظ السلام
-	-	-	-	-	١٩ - الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين الموظفين الدوليين
١ ١٩٨,٢	-	١ ١٩٨,٢	٦٨٤,٦	٥٢٦,٤	

(٥)	(٤)	(٣)	(٢)	(١)	
من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ - ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩					
التكاليف المتكررة	التكاليف غير المتكررة	مجموع التكاليف (٥+٤)	تقديرات التكاليف المنقحة المقترحة بصيغتها المعدلة	الموارد الممتصة للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٧ - ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨	
٨٥,٨	-	٨٥,٨	٥٩,٥	٢٨,٠	الموظفون المحليون
١ ٢٨٤,٠	-	١ ٢٨٤,٠	٧٤٤,١	٥٥٤,٤	مجموع البنود ١٩
٢٢ ١٠٢,١	١٨٠,٠	٢٢ ٢٨٢,١	١٦ ٥٧٠,٩	٧ ٩٦٧,٧	مجموع البنود من ١ - ١٩
(١ ٢٨٤,٠)	-	(١ ٢٨٤,٠)	(١ ٨٢٨,٤)	(٥٥٤,٤)	٢٠ - الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين
-	-	-	-	-	٢١ - التبرعات المبنية (المدرجة في الميزانية)
(١ ٢٨٤,٠)	-	(١ ٢٨٤,٠)	(١ ٨٢٨,٤)	(٥٥٤,٤)	مجموع البنود ٢٠ و ٢١
٢٢ ١٠٢,١	١٨٠,٠	٢٢ ٢٨٢,١	١٦ ٥٧٠,٩	٧ ٩٦٧,٧	إجمالي الاحتياجات
٢٠ ٨١٨,١	١٨٠,٠	٢٠ ٩٩٨,١	١٤ ٧٢٢,٥	٧ ٤١٢,٢	صافي الاحتياجات
-	-	-	-	-	٢٢ - التبرعات المبنية (غير المدرجة في الميزانية)
٢٠ ٨١٨,١	١٨٠,٠	٢٠ ٩٩٨,١	١٤ ٧٢٢,٥	٧ ٤١٢,٢	مجموع الموارد



المرفق الثاني

تقديرات التكلفة المنقحة للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ إلى  
٢٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩: معلومات تكميلية

ألف - التكاليف والنسب الخاصة بالبعثة

التفسير	التقديرات المنقحة المقترحة			الوصف
	(بدولارات الولايات المتحدة) النسبة	التكلفة السنوية	الطلب السابق	
			(A/52/772/Add.1)	
				١ - بدل الإقامة المقرر للبعثة (أ) ال ٢٠ يوما الأولى
استعرض مكتب تنظيم الموارد البشرية	٩٠	٩٠	٩٠	وكيل أمين عام/ أمين عام مساعد
بدل الإقامة المقرر لبعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان، آخر مرة، في شباط/فبراير ١٩٩٦	٩٠	٩٠	٩٠	مد - ٢ / مد - ١
	٩٠	٩٠	٩٠	الوظائف الأخرى
				(ب) بعد ٢٠ يوما
	٧٥	٧٥	٧٥	وكيل أمين عام/ أمين عام مساعد
	٧٥	٧٥	٧٥	مد - ٢ / مد - ١
	٧٥	٧٥	٧٥	الوظائف الأخرى
				٢ - تكاليف السفر
٢٠٠ ١ دولار للسفر بالطائرة في اتجاه واحد بالدرجة السياحية و ٢٠٠٠ دولار للأمتعة الزائدة غير المحسوبة وبدل الإقامة أثناء السفر والمصاريف الثرية في محطات السفر.	٢ ٢٠٠	٢ ٢٠٠	٢ ٢٠٠	المراقبون العسكريون
السفر ذهاباً وإياباً بدرجة رجال الأعمال. انظر الفرع جيم من هذا المرفق.	٤ ٥٠٠	٤ ٥٠٠	٤ ٥٠٠	الموظفون الدوليون
				٣ - الأفراد العسكريون
كبير المراقبين العسكريين برتبة مد - ١.	١٢٠	١٢٠	١٢٠	المراقبون العسكريون
٧ دولارات للأغذية ودولار واحد للمياه المعبأة لـ ١٢٠ مراقبا واثنين من أفراد الشرطة المدنية و ٦٨ موظفا دوليا لمدة ٦٠ يوما لأغراض تتعلق بالوحدات.	٨	٨	٨	٤ - حصص الإعاشة
				٥ - الأفراد المدنيون
استعاض عن أربع وظائف من فئة الخدمات العامة بوظيفة واحدة من فئة الخدمات الميدانية وثلاث وظائف محلية.		٢	٢	الشرطة المدنية

التقديرات المنقحة المقترحة

التفسير	النسبة	تكلفة			الطلب السابق	الوصف
		التكلفة السنوية	التكلفة الشهرية	التكلفة اليومية		
					٦٨	الموظفون الدوليون
					١٤٢	الموظفون المحليون
						٦ - الموظفون المحليون
جداول المرتبات المحلية معتمدة لدوشابه اعتباراً من ١ أيار/مايو ١٩٩٥.	٢٠٠				٢٠٠	صافي المرتبات
	٨٢				٨٢	التكاليف العامة للموظفين
	٥٠				٥٠	الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين
						٧ - أماكن العمل الإقامة
بما في ذلك العيادة الطبية وورشه النقل.					١٨	عدد الأماكن المستأجرة في مواقع الأفرقة
						تكاليف الإيجار
للمرافق الملحقة.	٢ ٠٠٠				٢ ٠٠٠	مكتب المتر
اضطر الفرع جيم من هذا المرفق.	٢٠٠				٢٠٠	موقع فريق ل ٦-٨ أشخاص
للاطلاع على معلومات إضافية.	٦٠٠				٦٠٠	موقع فريق لتسعة أشخاص أو أكثر
لا تغيير.	٢ ١٠٠				٢ ١٠٠	لوازم الصيانة
لا تغيير.	١ ٥٠٠				١ ٥٠٠	خدمات الصيانة
اضطر الفرع جيم من هذا المرفق، للاطلاع على معلومات إضافية.						٨ - المرافق
للمقر في دوشابه بما في ذلك مبنى ملحق إضافي.	٤٥٠				٤٥٠	الكهرباء
لم تعد هناك حاجة للنجم حسب التجربة السابقة.	-				١٠٠	النجم
نظرا لمواقع الأفرقة الإضافية وتكاليف الوقود لأربعة أجهزة تدفئة تعمل في أماكن واسعة.	١ ٢٠٠				١ ٢٠٠	وقود المولدات الكهربائية
						٩ - عمليات النقل
يرجع الاختلاف عن النسبة الموحدة الى مراقبون وعورة الأراضي في البلد وتناثر مواقع عسكريون الأفرقة. وموظفون مدنيون دوليون	١,٦:١				١٢٢	النمط المدني

## التقديرات المنقحة المقترحة

التفسير	النسبة	تكلفة الوحدة أو			الطلب السابق	الوصف
		التكلفة السنوية	التكلفة الشهرية	التكلفة اليومية		
تتطلب مرحلة التوسع الأولية استئجار رافعات ومعدات رفع مختلفة على نحو أكثر كثافة.		٨٠٠			١ ٠٠٠	استئجار الشاحنات
						١٠ - قطع لقياس وعمليات الإصلاح والصيانة للمركبات
لا تغيير.		٥٠٠			٥٠٠	النمط المدني
لا تغيير.		١٠٠			١٠٠	
						١١ - البنزين
انظر الفرع جيم من هذا المرفق للاطلاع على معلومات إضافية.	١:٦٦٤/كم	٢٦٩			٢٦٩	النمط المدني
						١٢ - التأمين على المركبات
تطبيق التغطية الأساسية أو تغطية "الدولار الأول" على رابطة الدول المستقلة، بما فيها طاجيكستان.		٢٠٣			١٢٢	النمط المدني
						١٣ - طائرات هليكوبتر (العدد)
اتاحت بسبب التوسع.		-			١	B - 212
		١			١	M1 - 8
استعويض عن ال B-212 بهذه الهليكوبتر.		١			-	M1 - 8MTV
						١٤ - الهليكوبتر
						الاستئجار
على أساس العقد الحالي.		-			٥٦ ٢٥٠	B - 212
لا تغيير.		٢٤ ٤٨٠			١٠٠ ٠٠٠	M1 - 8
لا تغيير.		٤٥ ٠٤٠			-	M1 - 8MTV
						وقود الطائرات
على أساس العقد الحالي.		-			-	B - 212
انظر الفرع جيم من هذا المرفق.		٢٣ ٨٠٠			٢٨ ٥٠٠	M1 - 8
للاطلاع على معلومات إضافية.		٢٣ ٨٠٠			-	M1 - 8MTV
ترجع الزيادة الى تغطية التأمين لطائرتي هليكوبتر.					٥ ٥٠٠	تأمين المسؤولية قبل الغير وضد أخطار الحرب
		١١ ٠٠٠				

التقديرات المنقحة المقترحة

التفسير	النسبة	تكاليف الوحدة أو			الطلب السابق	الوصف
		التكلفة الشهرية	التكلفة اليومية	التكلفة المتوسطة		
	(بدولارات الولايات المتحدة)			(A/52/772/Add.1)		
						١٥ - لطائرات وشابطة الجنائحين
						تكاليف الرحلات المستأجرة
استئجار طائرة من طراز AN-26 لبعثة الأمم المتحدة في طاجيكستان على أساس العقد الحالي. انظر الفرع جيم من هذا المرفق للاطلاع على معلومات إضافية.		٤٩ ٥٠٠		٤١ ٢٥٠		
يمكن استخدام الطائرة طراز AN-26 لهذا الغرض.		-		٦ ٧٠٠		رحلات إعادة الإمداد
ترجع الزيادة الى تقديم موارد للبعثة الموسعة على مدى ١٢ شهرا.		٥٧ ٧٠٠		٤٦ ٥٠٠		وقود الطائرات
						تأمين المسؤولية قبل الغبر وضد أخطار الحرب
		٥ ٥٠٠		٥ ٥٠٠		
ترجع الزيادة الى زيادة أفراد الطاقم. انظر الفرع جيم من هذا المرفق للاطلاع على معلومات إضافية.		٩ ٢٦٠		٥ ٠٠٠		١٦ - بدلات الأطقم الجوية
ترجع الزيادة الى تقديم موارد للبعثة الموسعة على مدى ١٢ شهرا.		٧ ٠٠٠		٧ ٥٠٠		١٧ - الاتصالات وقطع الخيار واللوازم
						١٨ - تكاليف الاتصالات التجارية
الزيادة نتيجة تقديم موارد للبعثة الموسعة على مدى ١٢ شهرا.		٩٠ ٠٠٠		٥٠ ٠٠٠		الهاتف

## باء - الاحتياجات الإضافية من التكاليف غير المتكررة

(بالآلاف دولارات الولايات المتحدة، ما لم يذكر غيرها)

(٦)	(٥)	(٤)	(٣)	(٢)	(١)	
إجمالي التكاليف (٥ × ٤)	إجمالي عدد الوحدات (٣ + ٢) تكلفة الوحدة	الاحتياجات الإضافية (٣ + ٢) الاستبدال	المخزون الحالي			
-	-	-	-	-	-	١ - تكاليف الأفراد العسكريين
-	-	-	-	-	-	٢ - تكاليف الأفراد المدنيين
-	-	-	-	-	-	٣ - أماكن العمل/الإقامة
-	-	-	-	-	-	٤ - عمليات إصلاح الهياكل الأساسية
-	-	-	-	-	-	٥ - عمليات النقل
-	-	-	-	-	-	(أ) شراء المركبات
-	-	-	-	-	٢	سيارة ركاب ثقيلة
-	-	-	-	-	٢	سيارة ركاب خفيفة
١٤٤,٠	١٨,٠	٨	-	٨	٢٤	سيارة دورية مدفوعة بالمجلات الأربع
-	-	-	-	-	-	سيارة دورية مدفوعة بالمجلات الأربع (رافعة)
-	-	-	-	-	١	سيارة ركاب مدرعة
-	-	-	-	-	٩	مدرعة مدفوعة بالمجلات الأربع
-	-	-	-	-	١	سيارة إسعاف
-	-	-	-	-	٢	حافلة صغيرة
-	-	-	-	-	١٠	سيارة بيك آب مدفوعة بالمجلات الأربع
-	-	-	-	-	٢	رافعة شوكية بقوة ٢ أطنان
-	-	-	-	-	-	شاحنة إصلاح للطوارئ
-	-	-	-	-	-	شاحنة نقل
-	-	-	-	-	١	شاحنة لنقل الوقود
-	-	-	-	-	-	شاحنة مزودة برافعة
١٤٤,٠	٨	-	-	٨	٦٥	المجموع الفرعي
٣٦,٠	-	-	-	-	-	الشحن بنسبة ٢٥ في المائة
١٨٠,٠	-	-	-	-	-	المجموع الفرعي مضافاً إليه الشحن
-	-	-	-	-	-	مقدم من المخزون الفائض
١٨٠,٠	-	-	-	-	-	المجموع الفرعي للبند ٥ (أ)
-	-	-	-	-	-	(ب) استئجار المركبات

(١)	(٢)	(٣)	(٤)	(٥)	(٦)
المخزون الحالي	الاحتياجات الإضافية	الاحتياجات الوحدات	إجمالي عدد	إجمالي التكاليف	المخزون الحالي
(١)	(٢)	(٣)	(٤)	(٥ × ٤)	(٦)
					(ج) معدات الورش
					(د) قطع الغيار وعمليات الإصلاح والصيانة
					(هـ) البنزين والزيوت ومواد التشحيم
					(و) التأسين على المركبات
				١٨٠٠	مجموع البند ٥
					٦ - العمليات الجوية
					٧ - العمليات البحرية
					٨ - الاتصالات
					٩ - معدات أخرى
					١٠ - اللوازم والخدمات
					١١ - اللوازم والخدمات المتصلة بالانتخابات
					١٢ - برامج الإعلام
					١٣ - برامج التدريب
					١٤ - برامج إزالة الألغام
					١٥ - المساعدة في مجال نزع السلاح والتسريح
					١٦ - الشحن الجوي والسطحي
					١٧ - قاعدة الأمم المتحدة للسوقيات في برينديزي
					١٨ - حساب دعم عمليات حفظ السلام
					١٩ - الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين
				١٨٠٠	مجموع البنود من ١ إلى ١٩

## جيم - إيضاح تكميلي

(بدولارات الولايات المتحدة)

## ١ - تكاليف الأفراد العسكريين

(أ) المراقبون العسكريون ..... ٤ ١٣١ ٠٠٠

١ - المراقبون العسكريون - أدرج اعتماد لدفع بدل الإقامة المقرر للبعثة إلى ١٢٠ مراقبا عسكريا بمعدل ٩٠ دولارا لكل فرد في اليوم لفترة الثلاثين يوما الأولى و ٧٥ دولارا لكل فرد في اليوم لفترة ما بعد ذلك.

٢ - تكاليف السفر - أدرج اعتماد لرحلة تناوب واحدة بمتوسط تكلفة قدره ٢ ٢٠٠ دولار لرحلة في اتجاه واحد لكل مراقب عسكري.

٣ - بدل الملابس والمعدات - أدرج اعتماد لبدل الملابس والمعدات بمعدل قدره ٢٠٠ دولار لكل فرد في السنة الواحدة.

(ب) الوحدات العسكرية ..... ٩١ ٢٠٠

٤ - حصص الإعاشة - أدرج اعتماد لحصص الإعاشة للوحدات لمدة ٦٠ يوما من أجل ١٢٠ مراقبا عسكريا، وشرطيين مدنيين و ٦٨ موظفا دوليا بمعدل ٧ دولارات لكل فرد في اليوم للطعام ودولار واحد لكل فرد في اليوم للمياه المعبأة.

(ج) التكاليف الأخرى المتصلة بالمراقبين العسكريين ..... ٥٦ ٤٠٠

٥ - المعدات المملوكة للوحدات - أدرج اعتماد لتسديد تكاليف الاستهلاك المتصلة بمعدات طبية مملوكة للوحدات إلى حكومة سويسرا.

٦ - تموينيات الوفاة والعجز - أدرج اعتماد من أجل ١٢٠ مراقبا عسكريا وشرطيين مدنيين بمعدل ١ في المائة من مبلغ ٤٠ ٠٠٠ دولار لكل فرد.

## ٧ - تكاليف الأفراد المدنيين

(أ) الشرطة المدنية ..... ٦٨ ٩٠٠

٧ - بدل الإقامة المقرر للبعثة - أدرج اعتماد لشرطيين مدنيين بمعدل ٩٠ دولارا لكل فرد في اليوم لمدة الثلاثين يوما الأولى و ٧٥ دولارا لكل فرد يوميا فيما بعد ذلك.

٨ - تكاليف السفر - أدرج اعتماد لرحلة تناوب واحدة بمتوسط تكلفة قدره ٢ ٢٠٠ دولار لرحلة في اتجاه واحد لكل من ضابطي الشرطة المدنيين.

٩ - بدل الملابس والمعدات - أدرج اعتماد لبدل الملابس والمعدات بمعدل ٢٠٠ دولار لكل فرد في السنة.

(ب) الموظفون الدوليون والموظفون المحليون ..... ٩ ٨٢٦ ٤٠٠

- ١٠- مرتبات الموظفين الدوليين - قدرت مرتبات الموظفين الدوليين على أساس المعدلات القياسية لعام ١٩٩٨ لنيويورك وتتضمن رصد اعتماد لـ ٦٨ موظفا دوليا (٣٦ من الفئة الفنية و ١٢ من فئة الخدمات العامة و ١٦ من فئة الخدمات الميدانية و ٤ من فئة خدمات الأمن).
- ١١- مرتبات الموظفين المحليين - تعكس مرتبات الموظفين المحليين الجدول المطبق حاليا في منطقة البعثة. ويتضمن التقدير رصد اعتماد لـ ١٤٣ موظفا محليا.
- ١٢- التكاليف العامة للموظفين - أدرج اعتماد للتكاليف العامة للموظفين لكل من الموظفين الدوليين والموظفين المحليين.
- ١٣- الخبراء الاستشاريون - أدرج اعتماد لتوظيف خبراء استشاريين محليين بمعدل ١ ٥٠٠ دولار شهريا (١٨ ٠٠٠ دولار). وسيتم هؤلاء الخبراء الاستشاريون بتوفير الخبرة بشأن المسائل السياسية والمسائل الأخرى التي تتعلق بعمل لجنة المصالحة الوطنية.
- ١٤- العمل الإضافي - أدرج اعتماد بمبلغ ٦٠ ٠٠٠ دولار للمترجمين الشفويين المحليين المكلفين بمرافقة الأفرقة إلى المواقع ويتطلب منهم العمل ساعات إضافية وفي مقر بعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان، ونظرا لحاجة الموظفين المحليين المعيّنين في وحدة استعراض وسائط الإعلام للعمل لساعات إضافية نظرا لضرورة بقاء هذه المكاتب مفتوحة أثناء عطلة نهاية الأسبوع.
- ١٥- بدل الإقامة المقرر للبعثة - أدرج اعتماد من أجل ٦٨ موظفا مدنيا دوليا بمعدل ٩٠ دولارا لكل فرد في اليوم لمدة الثلاثين يوما الأولى و ٧٥ دولارا لكل فرد يوميا فيما بعد ذلك.
- ١٦- تكاليف السفر في مهام أخرى - أدرج اعتماد من أجل احتياجات السفر بمبلغ ١٣٦ ٣٠٠ دولار على النحو التالي:  
(أ) رحلتان ذهابا وإيابا للممثل الخاص للأمين العام إلى نيويورك للإحاطة وإجراء مشاورات بتكلفة قدرها ٨ ٤٠٠ دولار للرحلة الواحدة على أساس أن ثمن بطاقة الطائرة ذهابا وإيابا من فئة رجال الأعمال هي (٦ ٠٠٠ دولار)، وأن تكلفة الأمتعة الزائدة ومصاريف محطات السفر هي (٥٠٠ دولار) وأن معدل بدل الإقامة اليومي هو ٢١٥ دولارا لستة أيام (١٦ ٨٠٠ دولار)؛ (ب) ورحلة ذهابا وإيابا يقوم بها رئيس مكتب الشؤون المدنية إلى نيويورك لإجراء مشاورات وذلك على أساس أن ثمن بطاقة الطائرة هو (٦ ٦٠٠ دولار)، وأن تكلفة الأمتعة الزائدة ومصاريف محطات السفر هي (٥٠٠ دولار) وأن بدل الإقامة اليومي لمدة ثلاثة أيام هو (٧ ٨٠٠ دولار)؛ (ج) و ١١ رحلة ذهابا وإيابا مجموع قيمتها ٩١ ٣٠٠ دولار يقوم بها موظفون من المقر إلى منطقة البعثة لتقديم العموم والدعم في جوانب مختلفة للعملية، بما في ذلك رحلة واحدة يقوم بها الموظف الطبي بتكلفة ٨ ٣٠٠ دولار للرحلة الواحدة على أساس أن ثمن بطاقة الطائرة ذهابا وإيابا من فئة رجال الأعمال هو (٦ ٦٠٠ دولار)، وأن تكاليف الأمتعة الزائدة ومصاريف محطات السفر هي (٥٠٠ دولار) وأن معدل بدل الإقامة اليومي هو ١١٩ دولارا لفترة مدتها ١٠ أيام في المتوسط (١ ٢٠٠ دولار)؛ (د) سفر الممثل الخاص للأمين العام وموظفي الدعم التابعين له إلى البلدان المجاورة على النحو التالي: إلى طهران لمدة أربعة أيام (٤٠٠ دولار ثمن بطاقة الطائرة ذهابا وإيابا لكل فرد وبدل الإقامة اليومي بمعدل ١٤٠ دولارا لكل فرد في اليوم لثلاثة أفراد) (٢ ٩٠٠ دولار)؛ وإلى طشقند لمدة أربعة أيام (١٤٠ دولارا ثمن بطاقة الطائرة ذهابا وإيابا لكل فرد وبدل الإقامة اليومي بمعدل ٩٦ دولارا لكل فرد في اليوم لثلاثة أفراد (١ ٦٠٠ دولار)؛ وإلى إسلام آباد لمدة يومين (٤٠٠ دولار ثمن بطاقة الطائرة ذهابا وإيابا لكل فرد وبدل الإقامة اليومي بمعدل ٧٠ دولارا في اليوم لثلاثة أفراد) (١ ٦٠٠ دولار)؛ (هـ) وسفر الممثل الخاص للأمين العام وموظفي الدعم التابعين له إلى ألما آتا للمشاركة في مؤتمر منظمة الأمن والتعاون في أوروبا بشأن الانتخابات في طاجيكستان لمدة ثلاثة أيام (٦٠٠ دولار ثمن بطاقة الطائرة ذهابا وإيابا لكل فرد وبدل الإقامة اليومي بمعدل ١٣٧ دولارا في اليوم لثلاثة أفراد) (٢ ٠٠٠ دولار)؛ وإلى اشغابات لمدة خمسة أيام للمشاركة في حلقات دراسية عن المسائل الدستورية (٤٠٠ دولار ثمن بطاقة الطائرة ذهابا وإيابا لكل فرد وبدل الإقامة اليومي بمعدل ١٠٩ دولارا لفردين) (١ ٩٠٠ دولار)؛ (و) وسفر كبير الموظفين الإداريين على النحو التالي: رحلة واحدة إلى نيويورك للمشاركة في اجتماع اللجنة



الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية بمعدل ٨ ٤٠٠ دولار نفسه المبين في البند (أ) أعلاه؛ ورحلة واحدة إلى موسكو للاتصال بمنوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين والشركات الأخرى التي تقدم المساعدة والخدمات نيابة عن بعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان بتكلفة قدرها ١ ٢٠٠ دولار (٣٥٠ دولارا ثمن بطاقة الطائرة ذهابا وإيابا وبدل الإقامة اليومي بمعدل ٢٨٤ دولارا لمدة ثلاثة أيام و ٣٦ دولارا لمصاريف محطات السفر)؛ ورحلة واحدة إلى طشقند للاتصال ببرنامج الأمم المتحدة الإنمائي - طشقند والشركات الأخرى التي تقدم المساعدة والخدمات نيابة عن البعثة بتكلفة قدرها ٤٧٠ دولارا (١٤٠ دولارا ثمن بطاقة الطائرة ذهابا وإيابا بين دوشانبي وخوجاند وخوجاند إلى طشقند بطريق البر و ٢٩٠ دولارا لبدل الإقامة اليومي بمعدل ٩٦ دولارا لكل يوم لمدة ثلاثة أيام و ٢٦ دولارا لمصاريف محطات السفر)؛ (ز) رحلتان لاختصاصيين بسلامة الطيران من المقر إلى البعثة لاجراء تقييمات/عمليات تفتيش تتعلق بالسلامة بتكلفة مجموعها ٣ ١٠٠ دولار (بطاقتا طائرة ذهابا وإيابا مجموع ثمنهما ٢ ٢٦٢ دولارا وبدل إقامة يومي لثلاثة أيام ونصف يوم (٨٢٣ دولارا))؛ (ح) رحلة واحدة يقوم بها اختصاصي الطيران في البعثة إلى منظمة الطيران المدني الدولي للالتحاق بدورة تدريبية (٣ ٠٠٠ دولار) وبدل الإقامة اليومي لمدة ١٠ أيام بمعدل ١٤٧ دولارا في اليوم (١ ٤٧٠ دولارا).

(ج) الموظفون المتعاقدون الدوليون .....

١٧- لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.

(د) متطوعو الأمم المتحدة .....

١٨- لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.

(هـ) الموظفون الذين تقدمهم حكوماتهم .....

١٩- لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.

(و) مراقبو الانتخابات المدنيين .....

٢٠- لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.

٢- أماكن العمل/الإقامة ..... ٢٠٦ ٠٠٠

٢١- استئجار أماكن العمل - أدرج اعتماد بمبلغ إجمالي قدره ١٧٢ ٤٠٠ دولار لاستئجار ١٨ موقعا للأفرقة (١٥ موقعا للأفرقة، ومستوصفان طبيان وورشة نقل واحدة) على النحو التالي: (أ) ٥ مواقع للأفرقة تتسع لتسعة أفراد أو أكثر بمعدل ٦٠٠ دولار لكل موقع في الشهر (٣٦ ٠٠٠ دولار)؛ (ب) ١٠ مواقع للأفرقة، ومستوصفان طبيان وورشة نقل واحدة بمعدل ٣٠٠ دولار لكل موقع في الشهر (٤٦ ٨٠٠ دولار). وإضافة إلى ذلك، رصد اعتماد لاستئجار ملحق لمكتب المقر في دوشانبي بتكلفة قدرها ٣ ٠٠٠ دولار في الشهر (٣٦ ٠٠٠ دولار) واستئجار حيز مكتبي في المطار لرئيس مراقبة الحركة وضابط العمليات الجوية بمعدل ٣٠٠ دولار في الشهر (٣ ٦٠٠ دولار).

٢٢- التعديلات والتجديدات في الأماكن - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.

٢٣- لوازم الصيانة - أدرج اعتماد بمبلغ ٢١ ٨٠٠ دولار بمعدل ٢٠٠ دولار في الشهر لمبنى المقر (٢ ٤٠٠ دولار) و ٩٠ دولارا في الشهر لكل موقع من ١٥ موقعا للأفرقة، ومستوصفين طبيين وورشة نقل واحدة (١٩ ٤٠٠ دولار).

٢٤- خدمات الصيانة - أدرج اعتماد بمبلغ ٢٣ ١٠٠ دولار على أساس معدل ٦٠٠ دولار في الشهر لمقر البعثة (٧ ٢٠٠ دولار) وبمعدل ١٢٠ دولار لكل موقع من ١٥ موقعا للأفرقة ومستوصفين طبيين وورشنة نقل واحدة (٢٥ ٩٠٠ دولار).

٢٥- المرافق - قدرت تكلفة وقود الديزل بمبلغ ٧٥ سنتا لكل لتر. ومن المتوقع أن يستخدم كل موقع للأفرقة مولدات الكهرباء التي لديه وقدرة المولد ٢٩ كيلوفولت أمبير بمتوسط ٦ ساعات في اليوم، بمتوسط استهلاك قدره لتر واحد في الساعة. ورصد اعتماد بمبلغ ٢٨ ٧٠٠ دولار على النحو التالي: (أ) من أجل مولدات الكهرباء في ١٨ موقعا (٩ ٩٠٠ دولار)؛ (ب) ومن أجل ثلاثة مولدات في مقر البعثة، قدرة كل منها ١٠٠ كيلوفولت أمبير على أساس متوسط استهلاك قدره ٢,٥ من اللترات في الساعة لمدة ١٢ ساعة في اليوم (٨ ٢٠٠ دولار)؛ (ج) وتكاليف الكهرباء لمقر البعثة على أساس معدل ٤٥٠ دولارا في الشهر (٥ ٤٠٠ دولار)؛ (د) ووقود أربع مدافئ كبيرة لورشنة النقل، على أساس استهلاك وقود قدره ١٠٠ لتر لكل مدفأة في الأسبوع باستهلاك إجمالي قدره ٥ ٢٠٠ لتر من الوقود لكل مدفأة (٥ ٢٠٠ دولار).

٢٦- التشييد/المباني الجاهزة - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.

٤ - إصلاح الهياكل الأساسية .....

٢٧- لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.

٥ - عمليات النقل ..... ٧٦٦ ٨٠٠

٢٨- شراء المركبات - سيصل عدد أسطول البعثة من المركبات إلى ١٢٢ مركبة خلال الفترة. وأدرج اعتماد لاستبدال ثماني مركبات مدفوعة بأربع عجلات واقترح شطب هذه المركبات المستبدلة لأنها بليت من الاستعمال العادي وذلك طبقا لبرنامج الاستبدال القائم على أساس السنة/الكيلومتر وذلك بتكلفة قدرها ١٨ ٠٠٠ دولار لكل مركبة بالإضافة إلى ٢٥ في المائة للشحن (١٨٠ ٠٠٠ دولار).

٢٩- استئجار المركبات - أدرج اعتماد بمبلغ ١٠ ٠٠٠ دولار لاستئجار رافعات وسيارات شحن منخفضة السطح ومعدات إصلاح الأعطال الطائرة للسيارات.

٣٠- معدات الورش - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.

٣١- قطع الغيار وعمليات الإصلاح والصيانة - أدرج اعتماد من أجل ٦٠ مركبة يقل عمرها عن سنة واحدة بالمعدل القياسي وقدره ١٠٠ دولار لكل مركبة في الشهر (٧٢ ٠٠٠ دولار) ومن أجل ٦٢ مركبة يزيد عمرها عن سنة واحدة بالمعدل القياسي وقدره ٥٠٠ دولار لكل مركبة في الشهر (٣٧٢ ٠٠٠ دولار).

٣٢- البنزين والزيوت ومواد التشحيم - أدرج اعتماد بمبلغ ١٠٨ ٠٠٠ دولار لتغطية تكلفة وقود الديزل على أساس معدل ٢٥ سنتا لكل لتر. ومن المتوقع، استنادا إلى الخبرة السابقة، أن يقطع كل من المركبات الخفيفة البالغ عددها ١٠٣ مركبات مسافة ٦٨ كيلومترا في المتوسط. وأن يستهلك ٨,١ لترات في اليوم (٧٦ ١٠٠ دولار)؛ وأن يقطع كل من المركبات المتوسطة الحجم البالغ عددها ١٦ مركبة مسافة ٤١ كيلومترا في المتوسط وأن يستهلك ١٠,٢٥ لترات في اليوم (١٥ ٠٠٠ دولار)؛ وأن يقطع مركبة ثقيلة واحدة مسافة ٢٧ كيلومترا في المتوسط وأن تستهلك ١٠,٨٠ لترات في اليوم (١ ٠٠٠ دولار)؛ وسوف تستهلك كل قطعة من المعدات الهندسيتين ٣٢,٦ لترا في اليوم (٦ ١٠٠ دولار). ويشمل التقدير أيضا تكلفة الزيت ومواد التشحيم بنسبة ١٠ في المائة من تكلفة الوقود (٩ ٨٠٠ دولار).

٣٣- التأمين على المركبات - أدرج اعتماد لتأمين ١٢٢ مركبة بمعدل ٢٠٣ دولارات لكل مركبة في السنة (٨٠٠ ٢٤ دولار).

(أ) عمليات طائرات هليكوبتر . . . . . ١ ٥٨٨ ٩٠٠

٣٤- تكاليف استئجار الطائرات/الرحلات - أدرج اعتماد لاستئجار طائرة هليكوبتر واحدة من طراز MI-8 وطائرة أخرى من طراز MI-8MTV بتكلفة قدرها ٤١٨ ٥٦٠ دولارا في السنة و ٤٨٠ ٥٤٠ دولارا في السنة، على التوالي. وستحلق الطائرة MI-8 ٢٦٠ ساعة كحد أدنى بتكلفة قدرها ٢٩٤ ٥٦٠ دولارا و ٢٤٠ ساعة إضافية كحد أقصى بتكلفة قدرها ٢٤ ٠٠٠ دولار في السنة. وستحلق الطائرة MI-8MTV ٢٦٠ ساعة كحد أدنى بتكلفة قدرها ٤٨٠ ٥٠٤ دولارا و ٢٤٠ ساعة إضافية كحد أقصى بتكلفة قدرها ٣٦ ٠٠٠ دولار في السنة. وستتيح طائرتا هليكوبتر هاتان وزع المراقبين العسكريين، وإعادة إمداد مواقع الأفرقة والإجلاء الطبي.

٣٥- وقود ومواد تشحيم الطائرات - تكني التقديرات لقيام طائرتي هليكوبتر بما مجمله ١٠٠ ساعة طيران في الشهر، وتستند هذه التقديرات إلى معدل لاستخدام الوقود قدره ٨٦٥ لترا في الساعة في المتوسط بتكلفة قدرها ٠,٥٥ سنتا في المتوسط لكل لتر من وقود النفاثات (٩٠٠ ٥٧٠ دولار).

٣٦- تكاليف الإحضار والإجلاء - أدرج اعتماد بمبلغ ٤٠ ٠٠٠ دولار لتكاليف إحضار وإجلاء طائرتي هليكوبتر فيما إذا تم استبدال طائرات هليكوبتر الحالية عند انتهاء الإيجار.

٣٧- الطلاء/الإعداد - أدرج اعتماد بمبلغ ٨ ٠٠٠ دولار لطلاء طائرات هليكوبتر.

٣٨- تأمين المسؤولية تجاه الغير وضد أخطار الحرب - يقوم الاعتماد على أساس مبلغ سنوي قدره ٥ ٥٠٠ دولار لكل طائرة هليكوبتر (١١ ٠٠٠ دولار).

(ب) الطائرات الثابتة الجناحين . . . . . ١ ٢٤٠ ٠٠٠

٣٩- تكاليف استئجار الطائرات/الرحلات - أدرج اعتماد من أجل تكلفة استئجار الطائرات/الرحلات لطائرة واحدة ثابتة الجناح (من طراز AN-26) على أساس معدل ١٤٨ ٥٠٠ دولار لكل ثلاثة أشهر لمدة ٢٥٥ ساعة طيران كل ثلاثة أشهر (٥٩٤ ٤٠٠ دولار). وسوف تستخدم الطائرة الثابتة الجناح من أجل الأغراض التالية: (أ) رحلات نقل المواد التي لا يمكن شراؤها محليا؛ (ب) تناوب المراقبين العسكريين والموظفين المدنيين الدوليين؛ (ج) توفير إمكانية الوصول بطريقة موثوقة إلى ميناء جوي أو منفذ دولي؛ (د) حالات الإجلاء الطبي.

٤٠- وقود الطائرات - توفر التقديرات ما يكفي لقيام الطائرة AN-26 بـ ٨٥ ساعة طيران في الشهر. وتستند إلى معدل لاستخدام الوقود يبلغ في المتوسط ١ ١٢٧ لترا في الساعة بمتوسط تكلفة قدرها ٥٥ سنتا لكل لتر من وقود النفاثات (٦٢٢ ٥٠٠ دولار).

٤١- تكاليف الإحضار والإجلاء - أدرج اعتماد لتكاليف إحضار وإجلاء طائرة ثابتة الجناحين في حالة استبدال الطائرة الحالية عند انتهاء فترة الاستئجار (٨ ٠٠٠ دولار).

٤٢- الطلاء/الإعداد - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.

٤٣- الرحلات الجوية لإعادة الإمداد - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.

٤٤- تأمين المسؤولية قبل الغير وضد أخطار الحرب - رصد اعتماد لتأمين المسؤولية تجاه الغير وضد أخطار الحرب على أساس مبلغ سنوي قدره ٥ ٥٠٠ دولار.

- (ج) بدل الإقامة لأفراد الأطقم الجوية ..... ١١١ ١٠٠
- ٤٥- بدل الإقامة لأفراد الأطقم الجوية - أدرج اعتماد من أجل طاقم طائرة الهليكوبتر MI-8 المؤلف من ستة أفراد وطاقم الطائرة الثابتة الجناح AN-26 بالإضافة إلى طاقم طائرة الهليكوبتر MI8-MTV المؤلف من خمسة أفراد بمعدل ١٥ دولار للفرد في اليوم (٩٣ ١٠٠ دولار). ورصد أيضا اعتماد من أجل استئجار أماكن إقامة لكل طاقم بمبلغ ٥٠٠ دولار للطاقم في الشهر (١٨ ٠٠٠ دولار).
- (د) تكاليف العمليات الجوية الأخرى ..... ٩٦ ٠٠٠
- ٤٦- خدمات ومعدات مراقبة الحركة الجوية - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.
- ٤٧- رسوم الهبوط والخدمة الأرضية - أدرج اعتماد لهبوط الطائرة AN-26 في بلدان أجنبية عشر مرات في الشهر بتكلفة تقديرية تبلغ ٨٠٠ دولار في كل مرة (٩٦ ٠٠٠).
- ٤٨- تخزين الوقود والحواليات - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.
- ٧ - الخدمات البحرية ..... -
- ٤٩- لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.
- ٨ - الاتصالات
- (أ) الاتصالات التكميلية ..... ١ ١٦٤ ٠٠٠
- ٥٠- معدات الاتصالات - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.
- ٥١- قطع الغيار واللوازم - أدرج اعتماد لتقطع الغيار واللوازم على أساس مبلغ ٧ ٠٠٠ دولار في الشهر (٨٤ ٠٠٠ دولار).
- ٥٢- معدات الورش - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.
- ٥٣- الاتصالات التجارية - أدرج اعتماد بمبلغ إجمالي قدره ١ ٠٨٠ ٠٠٠ دولار للاتصالات التجارية بمعدل يبلغ ٩٠ ٠٠٠ دولار في الشهر.
- (ب) عقد تركيب خطوط الربط الرئيسية ..... -
- ٥٤- لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.
- ٩ - معدات أخرى ..... ٨٩ ١٠٠
- ٥٥- أثاث المكاتب - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.
- ٥٦- معدات المكاتب - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.
- ٥٧- معدات تجهيز البيانات - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.

- ٥٨- المولدات الكهربائية - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.
- ٥٩- صهاريج بنزين ومعدات القياس - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.
- ٦٠- المعدات الطبية ومعدات طب الأسنان - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.
- ٦١- معدات أماكن الإقامة - رصد اعتماد لاستبدال الأصناف المكسرة والبالية مثل شبكات البعوض والخيام لمواقع الفريق (٢ ٠٠٠ دولار).
- ٦٢- معدات التبريد - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.
- ٦٣- معدات متنوعة - أدرج اعتماد بمبلغ ٦ ٠٠٠ دولار لشراء بديل للأشياء المكسورة والمسروقة والمشطوبة.
- ٦٤- قطع الغيار وعمليات الإصلاح والصيانة - أدرج اعتماد بمبلغ ٨٠٠ ٧٥ دولار لقطع غيار الثلاجات، وأجهزة التكييف، وآلات النسخ التصويري ومعدات أخرى بمعدل ٤٠٠ دولار في الشهر (٤ ٨٠٠ دولار)، فضلا عن قطع الغيار اللازمة لمعدات تجهيز البيانات إلكترونيا (١٨ ٠٠٠ دولار) ولصيانة وإصلاح مولدات الكهرباء (٥٠ ٠٠٠ دولار). بالإضافة إلى ذلك، أدرج اعتماد لصيانة معدات الورش الخاصة بالمركبات من قبيل روافع المركبات، والمضاغط، والرافعات الهيدروليكية وأجهزة الطلاء بالبخ، وآلات تغيير الإطارات، بهدف إبقاء هذه المعدات على المستوى الذي تقتضيه قواعد الصحة والسلامة في البعثة (٣ ٠٠٠ دولار).
- ٦٥- معدات تنقية المياه - أدرج اعتماد لشراء ثلاث قطع للمرشحات بمبلغ ٤٠ دولار للقطعة الواحدة، وذلك ل ٤٤ مرشحا لتنقية المياه (٥ ٣٠٠ دولار).
- ١٠- اللوازم والخدمات
- (أ) خدمات متنوعة ..... ٩٧ ٦٠٠
- ٦٦- خدمات مراجعة الحسابات - أدرج اعتماد للحصة المقدرة للبعثة من خدمات مراجعة الحسابات الخارجية التي ستجري خلال الفترة (٢٣ ٦٠٠ دولار).
- ٦٧- خدمات تجهيز البيانات - أدرج اعتماد لخدمات تجهيز البيانات بمعدل ٣٠٠ دولار في الشهر (٣ ٦٠٠ دولار). كما أدرج اعتماد للصيانة السنوية للبرامج الحاسوبية القياسية من قبيل: برنامج Sun المحاسبي، وبرنامج Progen لجداول المرتبات وبرنامج Realty و Lotus Notes و Newsfeed و Novell servers و Turkey Transgent (١٧ ٥٠٠ دولار).
- ٦٨- خدمات الأمن - أدرج اعتماد لتوظيف حراس أمن محليين لتأمين سلامة ممتلكات البعثة خلال الليل في مواقع الأفرقة وذلك بمعدل ٥٠ دولارا في الشهر لكل موقع من المواقع ال ١٦ (٩ ٦٠٠ دولار).
- ٦٩- العلاج الطبي والخدمات الطبية - أدرج اعتماد بمبلغ ١٠ ٠٠٠ دولار للعلاج الطبي وخدمات التشخيص والاستشارات خارج العيادة السويسرية.
- ٧٠- المطالبات والتسويات - تعرضت البعثة للسطو ليلا في مواقع الأفرقة. وتعرض المراقبون العسكريون للسلب في أثناء تنقلهم للتناوب وأداء المهام بين المواقع والمقر والعكس. وبناء على ذلك، أدرج اعتماد إضافي بمبلغ ٢ ٥٠٠ دولار لتعويض ما قد يخسره الموظفون والمراقبون العسكريون من أمتعة شخصية في أثناء أدائهم لمهامهم الرسمية.

- ٧١- الضيافة الرسمية - أدرج اعتماد للممثل الخاص للأمين العام في جهوده الرامية لحفظ السلام.
- ٧٢- خدمات متنوعة أخرى - أدرج اعتماد إضافي بمبلغ إجمالي قدره ١٩ ٦٠٠ دولار لتغطية الرسوم المصرفية بمعدل ٧٠٠ دولار شهريا وذلك بناء على الخبرة المكتسبة في الماضي (٨ ٤٠٠ دولار)، ولتحميض الأفلام (٢٠٠ دولار). كما أدرج اعتماد للتخلص من النفايات في المقر ومواقع الأفرقة (٤ ٠٠٠ دولار)، وخدمات التنظيف (٥ ٠٠٠ دولار) واستئجار معدات حفر من قبيل البلدوزر بالإضافة إلى رافعات لتحميل الحاويات وتخريفها (٢ ٠٠٠ دولار).
- (ب) لوازم متنوعة ..... ١٤٥ ٧٠٠
- ٧٣- القرطاسية واللوازم المكتبية - أدرج اعتماد لشراء لوازم قرطاسية ولوازم مكتبية متنوعة بما فيها لوازم تجهيز البيانات من قبيل الأشرطة والخرائط لأغراض توفير الاحتياطي اليومي لتواعد البيانات الحساسة، والتريصات، وأشرطة الحبر وما إلى ذلك، بمعدل ١٥ دولارا في الشهر للفرد لـ ٤٨ موظفا مدنيا بالإضافة إلى ٢٢ موظفا عسكريا في المقر (١٤ ٤٠٠ دولار).
- ٧٤- اللوازم الطبية - أدرج اعتماد قدره ٦٣ ٨٠٠ دولار لشراء لوازم طبية بمعدل ٢٨ دولارا للفرد الواحد شهريا، وذلك فيما يتصل بـ ١٢٠ مراقبا عسكريا، واثنين من أفراد الشرطة المدنية و ٦٨ موظفا مدنيا دوليا (٦٣ ٨٠٠ دولار).
- ٧٥- لوازم المرافق الصحية والتنظيف - أدرج اعتماد بمعدل ٩٠٠ دولار في الشهر (١٠ ٨٠٠ دولار).
- ٧٦- الاشتراكات - أدرج اعتماد للاشتراك في الجرائد والمجلات الدولية وفي خدمات أخبار الانترنت بتكلفة ٦٠٠ دولار شهريا (٧ ٢٠٠ دولار)، فضلا عن قاعدة بيانات Jeppesens (١ ٧٠٠ دولار) ومطبوعات تتعلق بالطيران (٥٠٠ دولار).
- ٧٧- اللوازم الكهربائية - أدرج اعتماد بمبلغ إجمالي قدره ٢٢ ١٠٠ دولار لاقتناء اللوازم الكهربائية بغرض تعزيز مواقع الأفرقة والمقر وذلك على النحو التالي: ٢٠٠ دولار في الشهر لتوفير اللوازم الكهربائية للمقر وملحق المقر (٤ ٨٠٠ دولار)؛ و ٨٠ دولارا في الشهر لكل موقع من مواقع الأفرقة الـ ١٨ (١٧ ٣٠٠ دولار).
- ٧٨- بنود الزي الرسمي والأعلام والشارات - أدرج اعتماد لاقتناء ألبسة الأمم المتحدة لـ ١٢٠ مراقبا عسكريا بتكلفة ٢٥ دولارا لكل فرد (٤ ٢٠٠ دولار)، والزي الرسمي لـ ١٦ من موظفي الخدمة الميدانية بمعدل ١ ٠٠٠ دولار في السنة للفرد الواحد (١٦ ٠٠٠ دولار).
- ٧٩- مخزونات لدفاع الميداني - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.
- ٨٠- خرائط العمليات - أدرج اعتماد لشراء ٢٠ مجموعة من الخرائط بسعر ١٠٠ دولار للمجموعة الواحدة لاستبدال ما يلي منها بالاستعمال (٢ ٠٠٠ دولار).
- ٨١- مخزونات التمويل والمخزونات العامة - أدرج اعتماد لشراء لوازم متنوعة مثل الأقفال، وصناديق المحفوظات، ومواد التعبئة والتخليف، وذلك نتيجة للزيادة في عدد مواقع الأفرقة والمكاتب (٣ ٠٠٠ دولار).
- ٨١- اللوازم والخدمات المتصلة بالانتخابات
- ٨٢- لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.

- ١٧- برامج الإعلام ..... ١٠٠ ٩٠٠
- ٨٣- المعدات - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.
- ٨٤- المواد واللوازم - أدرج مبلغ لشراء مواد ولوازم لدعم مكتب شؤون الإعلام (٩٠٠ دولار).
- ٨٥- الخدمات التعاقدية - أدرج مبلغ لتوظيف مصورين فوتوغرافيين وفنانين في التصميم البياني وخبراء استشاريين، محلياً، ليساعدوا في إعداد البرامج الإذاعية والتلفزيونية والمنشورات (٥٠ ٠٠٠ دولار).
- ٨٦- تكاليف الإنتاج لإدارة شؤون الإعلام - أدرج مبلغ ٥٠ ٠٠٠ دولار لتكاليف الإنتاج الإضافية، كتكاليف إصدار النشرات الإخبارية للبعثة بثلاث لغات (الانكليزية والروسية والطاجيكية)، وشراء أعمدة نشر في الصحف، وبث برنامج إذاعي وآخر تلفزيوني، وإصدار منشورات عن مواضيع مختلفة تتصل بأنشطة البعثة وشبكة الأمم المتحدة في طاجيكستان، وعملية السلام، وإعداد ملصقات تدعو إلى بناء السلام.
- ١٢- برامج التدريب ..... -
- ٨٧- لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.
- ١٤- برامج إزالة الألغام ..... -
- ٨٨- لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.
- ١٥- المساعدة في مجال نزع السلاح والتسريح/وحدة الأمن المشتركة
- ٨٩- وحدة الأمن المشتركة - أدرج ما مجموعه ١ ٢٠٨ ١٠٠ دولار من أجل وحدة أمن مشتركة قوامها ٢٤٠ جندياً (١٢٠ من حكومة طاجيكستان و ١٢٠ من المعارضة الطاجيكية المتحدة) ستكون مهمتها توفير الأمن لأفراد البعثة.
- (أ) المساعدة المقدمة لتأهيل/إعادة إدماج القوات العسكرية المسرحة ..... ٢٢٢ ١٠٠
- ٩٠- الخبراء الاستشاريون - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.
- ٩١- سفر الخبراء الاستشاريين - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.
- ٩٢- معدات التدريب - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.
- ٩٣- مواد التدريب - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.
- ٩٤- خدمات متنوعة - أدرج ما يلي لوحدة الأمن المشتركة: استئجار ٤١ مركبة بمبلغ ٢٥٠ دولاراً للمركبة في الشهر (٢٠٠ ١٧٢ دولار)، وشراء الوقود بسعر ٢٥ سنتاً للتر الواحد على أساس ٢٠ لتراً في اليوم (٢٠٠ ١١٢ دولار)؛ ولوازم طبية بمعدل ٥ دولارات في الشهر للفرد الواحد (٤٠٠ ١٤ دولار)؛ وملحقات اللباس الرسمي بمعدل ٢,٦٠ دولاراً للفرد الواحد (٩٠٠ دولار)؛ وخدمات ٩ مترجمين شغوبين بمعدل ٣٠٠ دولار في الشهر لكل مترجم (٤٠٠ ٢٢ دولار).
- ٩٥- تقديم المساعدة إلى القوات العسكرية المسرحة - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.

- (ب) توفير الغذاء، بما في ذلك النقل والتوزيع . . . . . ٨٧ ٦٠٠
- ٩٦- حصص الإعاشة - أدرج أيضا مبلغ ٨٧٦ ٠٠٠ دولار لخصص الإعاشة بمعدل ١٠ دولارات في اليوم لكل جندي (٩ دولارات للغذاء ودولار واحد للمياه المعبأة).
- ٩٧- النقل - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.
- ١٠٠٠٠ . . . . . ١٠٠٠٠
- ٩٨- نقل المعدات المملوكة للوحدات - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.
- ٩٩- عمليات النقل الجوي العسكري - لم يدرج أي مبلغ تحت هذا البند.
- ١٠٠- الشحن والنقل التجاريان - أدرج مبلغ ١٠ ٠٠٠ دولار لرسوم شحن المعدات والمفرات.
- ١٧- قاعدة الأمم المتحدة للسوقيات في برينديزي . . . . . -
- ١٠١- لم يدرج أي مبلغ لأن ميزانية قاعدة الأمم المتحدة للسوقيات في برينديزي ستقدم منفصلة إلى الجمعية العامة.
- ١٨- حساب دعم عمليات حفظ السلام . . . . . -
- ١٠٢- لم يدرج أي مبلغ لأن ميزانية حساب الدعم ستقدم منفصلة إلى الجمعية العامة.
- ١٩- الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين . . . . . ١ ٢٨٤ ٠٠٠
- ١٠٣- قيدت تكاليف الموظفين بقيمتها الصافية في البند ٢ (ب) من الميزانية. وتمثل الاحتياجات الإضافية في هذا البند الفرق بين إجمالي المرتبات وصافيتها، أي مبلغ الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين التي يخضع لها موظفو الأمم المتحدة وفقا للنظام الأساسي لموظفي الأمم المتحدة.
- ٧٠- الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين . . . . . (١ ٢٨٤ ٠٠٠)
- ١٠٤- قيدت الاحتياجات من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين المنصوص عليها في بند النفقات ١٩ من الميزانية لحساب هذا البند كإيرادات آتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين، وتفيد لحساب صندوق معادلة الضرائب الذي أنشأته الجمعية العامة بقرارها ٩٧٣ (د - ١٠) المؤرخ ١٥ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٥٥. وتسجل لحساب الدول الأعضاء مبالغ من هذا الصندوق تتناسب مع معدلات مساهمتها في ميزانية بعثة مراقبي الأمم المتحدة في طاجيكستان.





المرفق الرابع  
ملاك الموظفين المحلي والمفتوح

الموظف	الخدمة المدنية وما يقابلها من التنازل				الخدمة المدنية وما فوقها			
	موظفون مفتوحون	موظفون محليون	موظفون الرتب الأخرى	موظفون الرتب الأخرى	موظفون الرتب الأخرى	موظفون الرتب الأخرى	موظفون الرتب الأخرى	موظفون الرتب الأخرى
مكتب الممثل الخاص للأمين العام	٤	٧	١	١	١	١	١	١
المفتوح	١	٧	١	١	٧	١	١	١
مكتب نائب الممثل الخاص للأمين العام	-	-	-	-	-	-	-	-
المفتوح	-	-	-	-	-	-	-	-
مكتب الشؤون المدنية	٤	-	-	-	-	-	-	-
المفتوح	-	-	-	-	-	-	-	-
مكتب تسيير الشؤون المدنية	٩	٥	-	-	٤	-	١	١
المفتوح	٧٧	-	١٠	٧	٩	١	٧	١
وحدة التسيير المتفرقة بين الوكالات	-	-	-	-	-	-	-	-
المفتوح	-	-	-	-	-	-	-	-
شعبة الاختصاصات	٧	-	-	-	١	-	١	-
المفتوح	-	-	-	-	-	-	-	-
قسم شؤون الإعلام	٧	-	-	-	١	-	١	-
المفتوح	-	-	-	-	-	-	-	-
مواقع الأمانة	١	-	-	-	١	٥	-	-
المفتوح	٧	-	-	-	٥	-	-	-
مكتب كبار المراسلين المستقرين	٧	-	-	-	١	-	-	-
المفتوح	٤	-	-	-	١	-	-	-
مكتب كبار الموظفين الإقليميين	٧	-	-	-	١	-	-	-
المفتوح	١	-	-	-	٧	-	-	-
مكتب كبار الموظفين الإقليميين	٧	-	-	-	٧	-	-	-
المفتوح	٧	-	-	-	٧	-	-	-
مكتب كبار الموظفين الإقليميين	٧	-	-	-	٧	-	-	-
المفتوح	٧	-	-	-	٧	-	-	-
مكتب كبار الموظفين الإقليميين	٧	-	-	-	٧	-	-	-
المفتوح	٧	-	-	-	٧	-	-	-
مكتب كبار الموظفين الإقليميين	٧	-	-	-	٧	-	-	-
المفتوح	٧	-	-	-	٧	-	-	-
مكتب كبار الموظفين الإقليميين	٧	-	-	-	٧	-	-	-
المفتوح	٧	-	-	-	٧	-	-	-
مكتب كبار الموظفين الإقليميين	٧	-	-	-	٧	-	-	-
المفتوح	٧	-	-	-	٧	-	-	-
مكتب كبار الموظفين الإقليميين	٧	-	-	-	٧	-	-	-
المفتوح	٧	-	-	-	٧	-	-	-
مكتب كبار الموظفين الإقليميين	٧	-	-	-	٧	-	-	-
المفتوح	٧	-	-	-	٧	-	-	-
مكتب كبار الموظفين الإقليميين	٧	-	-	-	٧	-	-	-
المفتوح	٧	-	-	-	٧	-	-	-
مكتب كبار الموظفين الإقليميين	٧	-	-	-	٧	-	-	-
المفتوح	٧	-	-	-	٧	-	-	-
مكتب كبار الموظفين الإقليميين	٧	-	-	-	٧	-	-	-
المفتوح	٧	-	-	-	٧	-	-	-

		فترة الخدمات العامة وما يحصل بها من الناتج					الخدمة المدنية وما فورتها					وكيف عمل أمين عام		وكيف عمل أمين عام مساعدا		
المجموع	مختلف مع المجموع	المواطنون	الموظفون	الرئيسية	الخدمات	أ-ب	ب-ج	ج-د	د-هـ	هـ-و	و-ز	ز-ح	ح-ط	ط-ي	ي-ك	ك-ل
	الإسم المقتضى	المواطنون	الموظفون	الرئيسية	الخدمات	أ-ب	ب-ج	ج-د	د-هـ	هـ-و	و-ز	ز-ح	ح-ط	ط-ي	ي-ك	ك-ل
٨	-	1	٧	٧	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
١٧	-	١١	٤	٤	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
قسم الأمن																
قسم شؤون الموظفين																
٧	-	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
٤	-	٧	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
قسم المالية																
٧	-	1	٧	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
٨	-	٥	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
قسم المقريات																
1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
٥	-	٧	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
قسم الخدمات العامة																
٧	-	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
١٧	-	٨	٧	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
قسم النقل																
1٥	-	٨	٧	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
٧١	-	٧١	٥	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
قسم الاتصالات																
٤	-	1	٧	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
قسم مراقبة الحركة/العربات الجوية/الأسطول الجوي																
٤	-	٧	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
قسم التجهيز الالكتروني للبيانات																
٥	-	٧	٧	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
قسم إداره الهندسة والمباني																
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
١٦	-	1٤	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
وحدة الترجمة الفورية																
١٧	-	١٧	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
٤٥	-	٦٩	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
المجموع																
١١	-	٤٥	١٧	٧	٨	١٧	-	٧	٧	٧	١	-	-	-	-	-
٧١١	-	١٤٧	٨٧	٤	١٦	٦٩	٧	١١	١٦	٤	٧	١	-	-	-	-

## المرفق الخامس

الموارد التي أتيحت وتكاليف التشغيل للفترة من ١٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨

(بدولارات الولايات المتحدة)

الصافي	الإجمالي	
		ألف - موزون الموارد
		١ - الموارد
		الاعتمادات
		من ١٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤ - ٢٦ نيسان/أبريل ١٩٩٥
٣ ١٢٣ ٦٠٠	٣ ٢٥١ ٢٠٠	(القرار ٤٩/٢٤٠)
		من ٢٧ نيسان/أبريل ١٩٩٥ - ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٦
٩ ٥٤٧ ٠٠٠	١٠ ٠٤٤ ٢٠٠	(القرار ٤٩/٢٤٠)
		من ١ تموز/يوليه ١٩٩٦ - ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٧
٦ ٩٧١ ٦٠٠	٧ ٤٧٨ ٩٠٠	(القرار ٥٠/٢٣٨)
		من ١ تموز/يوليه ١٩٩٧ - ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨
٧ ٧٢١ ٣٠٠	٨ ٢٧٥ ٧٠٠	(القرار ٥١/٢٣٧)
٧٠ ٥٣٧	٧٠ ٥٣٧	التبرعات العينية
٢٧ ٤٣٤ ٠٣٧	٢٩ ١٧٠ ٥٣٧	مجموع البند ١
		٧ - تكاليف التشغيل
		النفقات
		١٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤ - ١٦ حزيران/يونيه ١٩٩٥
٣ ٤٣١ ٧٠٠	٣ ٥٩٠ ٠٠٠	
		١٧ حزيران/يونيه - ١٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥
٢ ٦٨٨ ٦٠٠	٢ ٧٥٦ ٤٠٠	
		١٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥ - ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٦
٣ ٢٨٧ ٤٠٠	٣ ٥٨٤ ٧٠٠	
		١ تموز/يوليه ١٩٩٦ - ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٧
٥ ٦٦٧ ٣٠٠	٥ ٩٧١ ٠٠٠	
		١ تموز/يوليه ١٩٩٧ - ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٨
٧ ٧٢١ ٣٠٠	٨ ٢٧٥ ٧٠٠	
٧٠ ٥٣٧	٧٠ ٥٣٧	التبرعات العينية
٢٢ ٩٦٦ ٨٣٧	٢٤ ٢٤٨ ٣٣٧	مجموع البند ٢
		٧ - المبالغ المتقدمة لحساب الدول الأعضاء
		(المقرر ٥٠/٤٥٠)
٣٧٣ ٨٠٠	٣٧٨ ٦٠٠	
		(القرار ٥١/٢٣٧)
١ ٤٠٢ ٨٠٠	١ ٥٤٨ ٠٠٠	
		(القرار ٥١/٢٣٧)
١ ٢٦٠ ٨٠٠	١ ٣١٢ ٢٠٠	
٣٠ ٣٧ ٤٠٠	٣ ٢٣٨ ٨٠٠	مجموع البند ٣
		٤ - الرصيد غير المستعمل
		(البند ١ مخصصاً منه البنودان ٧ و ٣)
١ ٤٢٩ ٨٠٠	١ ٦٣٢ ٤٠٠	

الصافي	الإجمالي	
		باء - المركز النقدي
		١ - الإيرادات
٢٢ ١٢٢ ٤٩٧	٢٢ ١٢٢ ٤٩٧	الإشتراكات المقررة المقبوضة
٧٠ ٥٣٧	٧٠ ٥٣٧	التبرعات العينية
-	-	التبرعات النقدية
٢٥٤ ٠٠٠	٢٥٤ ٠٠٠	الإيرادات من الفائدة
١٩ ٠٠٠	١٩ ٠٠٠	إيرادات متنوعة
٢٢ ٥٧٦ - ٢٤	٢٢ ٥٧٦ - ٢٤	مجموع البند ١
٢٢ ٩٦٦ ٨٢٧	٢٤ ٢٤٨ ٢٢٧	٢ - مخصصاً منه مجموع تكاليف التشغيل
(٢٩٠ ٨٠٣)	(١ ٦٧٢ ٣٠٣)	٢ - العجز المتوقع في التشغيل (البند ١ مخصصاً منه البند ٢)

## المرفق السادس

## التبرعات والصناديق الاستمائية

(بدولارات الولايات المتحدة)

## ألف - التبرعات العينية

القيمة	التبرع	الحكومة
		التبرعات العينية التي تم تلقيها
٧٠ ٥٢٧	لوازم طبية	سويسرا

## باء - الصناديق الاستمائية

المبالغ المدفوعة	المبالغ المتعهد بها	الحكومة
		صندوق الأمم المتحدة الاستمائي لدعم تنفيذ اتفاق وقف الموقت لإطلاق النار ووقف الأعمال العدائية الأخرى على الحدود الطاجيكية - الأفغانية ودخلت البلاد طوال فترة المحادثات
٢٢٤	٥٤	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية
٠٠٠	٥٦٧	الولايات المتحدة الأمريكية
-	٢٢٤	المجموع
	١٢١	

(أ) مساهمة في شكل خطاب ائتمان.